Neuchâtel — No 179 (8 pages) Un numéro 20 centimes Lundi 5 août 1957

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL

Journal de Neuchâtel, du canton et des régions avoisinantes

ABONNEMENTS

	1 an	6 mois	3 mois	1 mois
SUISSE:	32.—	16.25	8.25	3.—
ÉTRANGER:	50.—	26.—	14.—	5.—

Tarif réduit pour les abonnements souscrits en France, se renseigner auprès de l'administration du journal.

219me année — PARAIT TOUS LES JOURS, EXCEPTÉ LE DIMANCHE — Fondée en 1738

1, RUE DU TEMPLE-NEUF ET 6, RUE DU CONCERT - TÉLÉPHONE 5 65 01 - CHÈQUES POSTAUX IV 178

ANNONCES

22 ct. le millimètre, min. 25 mm. - Petites annonces locales 16 ct., min. Fr. 1.50 - Avis tardifs 55 et 72 ct. - Réclames 75 ct., locales 55 ct. (de nuit 72 ct.). Mortuaires 30 et 45 ct.

Pour les annonces de provenance extra-cantonale: Annonces Suisses S. A., «ASSA» agence de publicité, Genève, Lausanne et succursales dans toute la Suisse.

En écoutant M. Streuli

Appelé au micro, le jour de la fête nationale, M. Streuli s'est souvenu qu'il n'était pas seulement le grand argentier, mais aussi le président de la Confédération. Il n'a donc point parlé finances. Il n'a même pas craint d'aborder, entre autres problèmes, celui qui va se poser bientôt aux Chambres fédérales et, sans doute, au peuple, je veux dire l'extension à la femme des droits politiques.

L'orateur ne s'est pas aventuré sur les sentiers de la guerre et il n'a point pourfendu les émules d'Arnolphe, toujours prêts à penser que « du côté de la barbe est la toute-puissance ».

Sa prudence toutefois ne cachait point son sentiment : il verrait avec satisfaction la Suissesse étroitement associée directement au contrôle des affaires publiques. Et pourquoi ? Il l'a dit en une phrase :

« La femme assume de plus en plus les responsabilités qu'implique la lutte pour l'existence ; elle participe à la vie économique et culturelle du pays. »

Ces propos traduisent une évolution de plus en plus évidente et qui prend divers aspects. Je voudrais en signaler un auquel l'orateur du 1er Août n'a pas fait allusion — et nul ne le lui reprochera puisqu'il était condamné à effleurer le problème — mais que le Conseil fédéral n'a pas mentionné non plus, dans le volumineux message qu'en février dernier il a rédigé à l'appui d'un projet constitutionnel tendant à faire de la femme suisse une « citoyenne » au sens plein du terme.

On exige aujourd'hui — et l'on a raison je pense — une formation professionnelle plus complète, ou alors l'étudiant doit emmagasiner une somme de connaissances plus considérable qu'autrefois. Que l'on songe, en particulier, au domaine scientifique, à la technique, à la médecine, Apprentissage, études, stages se prolongent et quand il a un cetrificat, un brevet ou un diplôme en poche, le jeune homme qui va vers la trentaine, ne trouve pas toujours une place ou un poste rémunérés si largement qu'ils permettent de fonder un foyer.

Et pourtant l'âge est venu et il s'engage, pour peu qu'il rencontre une jeune fille capable de procurer au ménage, par son travail, les ressources qui lui feraient défaut s'il fallait compter sur le seul gain du mari. S'il n'est pas encore très fréquent, le cas se présente toutefois de ces unions où la femme assume la plus forte part des charges financières. En général, elle enseigne dans une école secondaire, alors que le mari termine un stage de médecin ou d'avocat. Et, dans certains cantons, le mariage n'empêche point une institutrice de poursuivre sa carrière, au moins pendant quelques années, en attendant que le salaire ou le traitement du mari puisse suffire à faire bouillir la marmite.

On se trouve ainsi en face de situations qui affaiblissent sensiblement la raison, la plus forte à mon avis, qu'on pouvait invoquer contre l'extension à la femme des droits politiques, l'argument « sociologique » qui consistait à dire : ce n'est pas l'individu, mais la famille qui est la cellule de la société ; les droits politiques appartiennent donc au chef légal et effectif de la communauté familiale.

Sans doute, le code fait toujours du père le « chef » de la famille. Mais en fait, lorsque la femme doit assurer pour une bonne part voire pour la presque totalité l'entretien du ménage — et dans des conditions qui n'ont rien d'humiliant pour le mari — que devient la valeur du principe juridique ?

Les temps changent, et les conditions de vie et les mœurs qu'ils façonnent. Criera-t-on au scandale, si les idées suivent le mouvement ?

Georges PERRIN.

Dans une localité (encore inconnue) de Roumanie

RENCONTRE SURPRISE KHROUCHTCHEV - TITO

Premiers commentaires: les querelles idéologiques seraient ajournées pour le moment

LONDRES, 3 (Reuter). — Radio-Moscou annonce que jeudi et vendredi, des entretiens ont eu lieu en Roumanie, entre des délégations soviétique et yougoslave, conduites par MM. Khrouchtchev et Tito. Les deux délégations sont parvenues à une entente sur « des formes concrètes de coopération entre les deux partis et sur le maintien de relations durables par l'échange de délégations des deux partis, d'informations et de publications ».

Les deux partis et les deux gouvernements sont d'accord « de faire des efforts en vue de développer leurs relations et d'éliminer les obstacles qui s'opposent à cette évolution ».

Les délégations ont confirmé leur accord sur les principaux problèmes internationaux en soulignant « l'importance particulière » de la collaboration au sein du camp communiste.

« Les relations entre l'Union soviétique et la Yougoslavie doivent continuer à se développer sur la base de l'égalité, de l'aide mutuelle, de la coopération, du respect de la souveraineté, de l'indépendance et de la non-ingérence. »

Les deux délégations se sont occupé « essentiellement » des problèmes qui empêchent un développement futur des relations mutuelles, et ont confirmé les déclarations faites antérieurement à Belgrade et à Moscou, « en faveur du développement des relations amicales sur la base du marxisme-léninisme ».

La délégation soviétique comprenait MM. Khrouchtchev, premier secrétaire du parti, Mikoyan, premier vice-président du Conseil, Kuusinen, Ponomarev, Firjubin et Andronov, la délégation yougoslave MM. Tito, président du Conseil, Kardelj et Rankovitch, vice-présidents du Conseil, Waliko Wlahovitch et Eltchiko Mitchunovitch, ambassadeur à Moscou.

Lire la suite en dernières dépêches

Après une courte maladie

Mort du sénateur Walter F. George

personnalité marquante du Congrès américain

VIENNA (Géorgie), 4 (Reuter). — Le sénateur Walter F. George, l'une des personnalités les plus marquantes du Congrès américain, est décédé dimanche à l'âge de 79 ans après une courte maladie, dans sa propriété de Vienna, en Géorgie.

(Lire la suite en 7me page)

Le dernier problème du Mont-Blanc

Bonatti et Gobbi parviennent à gravir le grand éperon central

Trois jours et trois nuits d'ascension

COURMAYEUR, 4 (A.F.P.) — Les alpinistes italiens Walter Bonatti et Toni Gobbi ont réussi leur tentative d'ascension du Mont-Blanc par la voie dite du « pilier d'angle » (pylône central du massif). Ils sont, en effet, rentrés dimanche après-midi à Courmayeur, dans le val d'Aoste, après avoir parcouru cette voie et avoir, ensuite, poursuivi par la crête de Peuterey.

Bonatti, l'un des vainqueurs du « K-2 », et Gobbi, qui avaient quitté Courmayeur le 31 juillet, ont atteint la cime de la « poire » samedi à 18 h. 25. Au cours de leur ascension, ils ont dû faire trois bivouacs sur la paroi.

Par leur victoire, les alpinistes italiens Walter Bonatti et Toni Gobbi ont résolu le dernier problème qui restait encore dans le massif du Mont-Blanc.

UNE SORTE DE «CANNE D'ORGUE»

Ils ont, en effet, parcouru pour la première fois dans l'histoire de l'alpinisme le grand éperon central aboutissant quasi verticalement à la cime la plus haute d'Europe. Il s'agit du « pilier d'angle », une sorte de « canne d'orgue », très raide et par endroits à surplomb. Deux autres piliers avaient déjà été parcourus, celui de droite par les Italiens Gervasutti et Bollini, celui de gauche par le Français Rebuffat.

Partis du refuge « Torino » le 31 juillet, Bonatti et Gobbi ont atteint, dans la soirée, la base de la paroi du « pilier d'angle », où ils ont bivouaqué.

(Lire la suite en 7me page)

La situation dans le sultanat d'Oman

Intervention d'un contingent d'infanterie écossais

L'attaque de Nizwa paraît imminente

LONDRES, 3 (A.F.P.). — Alors que jusqu'ici seule la Royal Air Force s'attaquait aux rebelles dans le sultanat de Mascate et d'Oman, un contingent d'infanterie vient d'être envoyé sur les lieux de la rebellion, apprend-on à Londres.

Ce contingent, appartenant au régiment écossais des « Cameronians », a quitté l'oasis de Bouraimi vendredi. 80 hommes et leur équipement ont été transportés par avion jusqu'au port d'Ibri, occupé par les « éclaireurs de la Côte des pirates » (unités locales encadrées par des officiers britanniques), tandis qu'un autre détachement quittait l'oasis par la route en camions et jeeps à destination du même poste. Ibri semble devoir être le point de départ d'une opération de nettoyage qu'effectueront probablement les « éclaireurs », tandis que les soldats britanniques resteront à l'arrière pour garder les voies de communication et veiller à ce que des renforts ne soient pas envoyés d'Arabie séoudite aux rebelles. Le fort, situé à proximité de la frontière, est distant d'une centaine de kilomètres de Firq et de Nizwa, où se sont retranchés les rebelles.

Le rôle des troupes

LONDRES, 3 (Reuter). — On apprend de source officielle britannique, que le rôle des unités du régiment d'infanterie écossais en route pour Mascate, est de tenir des bases et de constituer une réserve pour la seconde phase des opérations contre les rebelles d'Oman.

La présence des troupes britanniques à Mascate permettra de disposer des unités des troupes de garde du protectorat d'Oman, placées sous commandement britannique, pour des opérations contre le fort de Nizwa. La tâche des troupes britanniques constitue uniquement à appuyer les troupes de garde et de patrouilles et à maintenir leurs lignes de communications. Elles seront retirées dès que les opérations dans le centre d'Oman seront terminées.

(Lire la suite en 7me page)

Dans la revue « National and English Review »

Un lord émet de vives critiques contre la reine Elizabeth et la cour

Son article suscite de nombreuses réactions

LONDRES, 3 (Reuter). — Deux grands quotidiens britanniques, le « Daily Mirror » et le « Daily Express », consacrent une place importante, samedi, aux critiques émises par un jeune lord conservateur à l'égard de sa souveraine. Il s'agit d'un article publié dans le numéro d'août de la revue « National and English Review » par le rédacteur en chef de cette publication, lord Altrincham, qui est âgé de 33 ans. Son père, sir Edward Grigg, fut ministre de la guerre pendant la deuxième guerre mondiale.

Dans cet article, intitulé « La monarchie de nos jours », lord Altrincham écrit notamment : « Quand la reine aura perdu la fleur de sa jeunesse, son prestige dépendra bien plus de sa personnalité. Elle devra prononcer des paroles mémorables, faire, de sa propre initiative, des choses remarquables. Pour l'instant, aucun signe ne laisse entrevoir l'éclosion d'une telle personnalité.

« INCAPABLE DE PRONONCER PLUSIEURS PHRASES DE SUITE »

» Sa manière actuelle de faire des discours ne va pas lui apporter beaucoup plus de succès. Comme sa mère, elle semble incapable de prononcer plusieurs phrases de suite sans texte, ce qui est particulièrement déplorable quand ses auditeurs la voient. Sa prononciation fait penser à une écolière imbue d'elle-même, à un capitaine d'équipe de hockey et à une communiante.

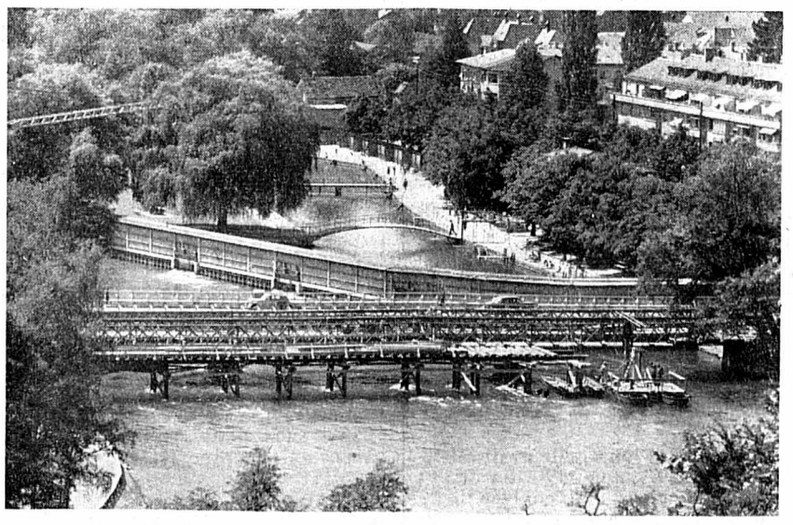
» La reine et la princesse Margaret sont encore des débutantes. C'est sans doute parce qu'elles ont reçu l'éducation ordinaire de la haute société. La reine devrait donner à ses enfants une éducation très différente de la sienne. »

« PARTIES GROTESQUES »

Parlant des « parties » au palais de Buckingham, lord Altrincham les qualifie de « grotesques survivances du passé hiérarchique de la monarchie, elles donnent à la souveraine l'impression d'être au sommet d'une pyramide aristocratique et ploutocratique. La cour a omis d'être de son temps. Alors que la monarchie est devenue populaire, elle est restée une petite enclave de ladies et de gentlemen. »

(Lire la suite en 7me page)

Un nouveau pont construit à Berne



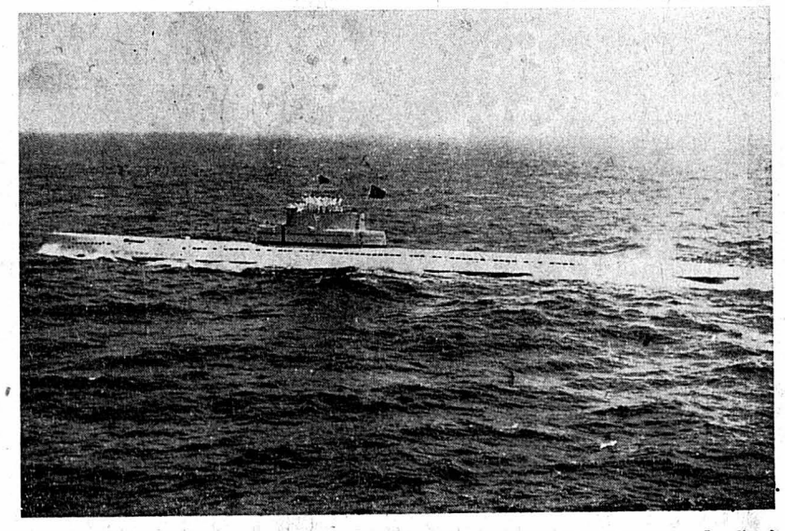
Pendant la réfection du pont du Kirchenfeld, à Berne, on a profité pour agrandir le pont du Dalmazi. Deux quartiers de la ville fédérale seront ainsi mieux reliés et des problèmes de circulation mieux résolus.

Vive protestation du cabinet d'Amman:

La campagne de la presse syrienne contre le gouvernement jordanien doit cesser immédiatement

Damas parle d'un véritable ultimatum

DAMAS, 3 (A.F.P.). — Si la presse syrienne ne met pas fin à la campagne qu'elle a déclenchée contre le gouvernement jordanien, celui-ci se réserve le droit de prendre toutes les mesures qu'il estimera nécessaires, même au risque d'en arriver à des accrochages armés entre les deux pays.



En aucun cas, déclare la presse du Caire, l'Egypte n'abandonnera la Syrie. Aide accordée sans doute grâce aux sous-marins égyptiens d'origine russe.

Telle est en substance la teneur du message verbal que M. Samir Rifai, ministre des affaires étrangères de Jordanie, a remis le 31 juillet dernier, au chargé d'affaires de Syrie à Amman, en le priant de le communiquer à son gouvernement et en exigeant que la réponse de Damas lui parvienne au plus tard dimanche 4 août.

Le porte-parole du gouvernement syrien a déclaré à ce propos à la presse :

« Parler d'accrochages armés entre la Syrie et la Jordanie constitue un fait sans précédent dans les annales internationales, et indique que l'on envisage de commettre une agression contre la Syrie. Les Nations Unies dont fait partie la Jordanie, condamnent de telles agressions. Le soldat syrien et le soldat jordanien, qui luttent contre un ennemi commun, ne se battront jamais entre eux, car les deux Etats sont formés d'un même peuple ».

Enfin, rejetant sur la Jordanie la responsabilité des attaques de la presse syrienne, le porte-parole a conclu :

« L'héroïque armée syrienne qui est toujours prête à défendre la Jordanie sœur, veillera avec vigilance pour faire face à toute éventualité, à la suite des déclarations de M. Rifai ».

Lire la suite en dernières dépêches

D'un bout à l'autre...

Une caricature en première page du « Times »

LONDRES. — Tous les Britanniques ont été tourmentés, par un point d'interrogation. Pourquoi le journal si sérieux qu'est le *Times* a-t-il publié, en 1re page, une caricature représentant... le président Eisenhower ?

C'est la première fois, en effet, depuis qu'il a vu le jour, que le *Times* publie une caricature en 1re page...

Niarchos vend un diamant

Les armateurs grecs — les «Grecs dorés» comme les appellent les Américains — ne peuvent pas acheter tous les jours des tableaux de maître de 150 millions.

Pour changer un peu, M. Stavros Niarchos, le célèbre beau-frère de M. Onassis, a soumis dernièrement à Londres le diamant « Yahangir » au feu des enchères. Il s'agit d'un brillant de 83 carats qui a emprunté son nom à l'empereur des Indes auquel il a appartenu entre 1605 et 1627. On pense que la pierre était utilisée par ce monarque pour maintenir l'aigrette de son turban de cérémonie. Elle a été enlevée par M. C. Patel pour la modeste somme de 14.000 livres sterling.

Il devra rester un « mâle anormal »

LONDRES (A.F.P.). — Le changement de sexe d'un père de deux enfants qui porte maintenant des vêtements féminins et qu'on appelle « Madame » vient de faire l'objet d'une bataille acharnée entre le shérif de Perth (Ecosse) et le secrétaire de l'état civil.

Ancien pilote de la R.A.F., l'intéressé qui a dû se séparer de sa femme depuis 1945, est actuellement âgé de 50 ans. Il suit un traitement médical et l'on affirme à l'hôpital où il est soigné que « toute tentative pour l'obliger à vivre à nouveau comme un homme aurait les conséquences les plus désastreuses ». Il s'agit, précisent les spécialistes, d'un rare cas de mutation.

Une demande de modification d'état civil avait en conséquence été adressée par « X » et elle lui fut accordée par l'officier responsable. Mais le shérif de Perth vient d'annuler cette décision. Le magistrat écossais affirme en effet : « X » était bien un être mâle lorsqu'il fut inscrit sur les registres. Les expériences médicales ont révélé que son sang et sa peau conservaient des caractéristiques masculines. Il s'agit d'un homme « anormal », mais il s'agit d'un homme. Ce cas est désolant, mais on ne saurait, malgré tout, oublier la femme qui aurait été unie à une autre femme, ni les enfants qui auraient deux mères, à défaut de père. »

L'adultère n'est pas une plaisanterie à la Mecque

LE CAIRE (Reuter). — Un peloton de l'armée séoudite a lynché un couple adultère yéménite qui a avoué sa faute à un juge, lors d'un pèlerinage à la Mecque. Le juge appliqua contre eux la punition islamique traditionnelle. L'exécution eut lieu après les prières du vendredi, et, suivant les lois islamiques, le juge jeta lui-même la première pierre aux amants.

Respect du titre

MONACO. — La poste de Monaco retourne aux expéditeurs, avec la mention « inconnue », toutes les lettres adressées à Grace Kelly qui ne portent pas l'indication de son titre princier.

... de la planète ★

L'assassin des Drummond

Gaston Dominici gracié

MARSEILLE, 4 (A.F.P.). — Gaston Dominici qui, reconnu coupable du meurtre de la famille anglaise Drummond, avait été condamné à mort, a été gracié. Sa peine de mort a été commuée en celle de réclusion à perpétuité.

C'est en considération de son âge, selon la coutume qui veut que les vieillards ne soient pas exécutés, que Gaston Dominici condamné à mort a été gracié. D'autre part, la peine de travaux forcés à perpétuité, qu'implique la grâce d'un condamné à mort, ne lui sera pas appliquée en raison des articles 70 et 71 du code pénal qui prévoient que les travaux forcés seront remplacés par la réclusion pour les individus âgés de plus de 70 ans au moment de leur jugement.

LIRE AUJOURD'HUI :

Pages 4 et 5 :

TOUS LES SPORTS

- Les championnats suisses d'athlétisme à Berne.
- Le critérium national de tennis à Neuchâtel.
- Courajod battu au moto-cross de Cudrefin.
- Fangio triomphe au Grand prix d'Allemagne.
- Les transferts chez les footballeurs de la région.
- Les tournois de football d'Hauterive et de Bulle.

AVIS OFFICIELS

ROUTE BARRÉE COUVET-MÔTIERS

La route cantonale No 10 entre Couvet et Môtiers sera barrée en raison d'abattage d'arbres, les 6, 7 et 8 août 1957, de 5 h. à 19 h. La circulation sera détournée par Boveresse.

Département des Travaux publics.

IMMEUBLES

A VENDRE
domaine de montagne
« Les Coeuries »
sur la Tourne, commune de Rochefort.

Pâturage boisé de 211.139 mètres carrés (78 poses).

Bâtiments, soit écuries, grange, habitation, hangar et chalet, assurés Fr. 23.600.—, plus 75 %, soit Fr. 41.300.—.

Domaine en un seul mas en bon état d'exploitation.

Faire offres à M. Georges Montandon, Evole 51, Neuchâtel.

On cherche
MAISON
familiale de 6 pièces, avec jardin, à Neuchâtel ou aux environs immédiats. — Offres avec prix à N. G. 3353 au bureau de la Feuille d'avis.

CHAMBRES

A louer joli petit studio à personne sérieuse. Tél. 5 64 31.

Chambre à louer à demoiselle. — Hôpital 17, 3me étage.

A LOUER
WN 3307
appartement à la rue du Pommier, loué. Merci.

Neuchâtel-Serrières

à deux minutes du terminus de la ligne 2 (trolleybus)

A LOUER APPARTEMENTS

modernes et confortables, avec très belle vue sur le lac et les montagnes

pour le 24 décembre 1957

2 ½ pièces à partir de Fr. 137.—
3 ½ pièces à partir de Fr. 155.—
4 ½ pièces à partir de Fr. 180.—
5 ½ pièces à partir de Fr. 210.—

S'adresser chez G. Waelle, concierge, Clos de Serrières 18, Neuchâtel
Téléphone (038) 5 91 15

TEA-ROOM

Jeune fille présentant bien est demandée pour le service. — Même adresse :

JEUNES FILLES

pour la vente.

Offres avec photo, références et prétentions à confiserie Minerva, la Chaux-de-Fonds.

Commerce d'alimentation cherche

vendeuse

ayant de l'initiative, parlant le français et l'allemand. Bon salaire à personne capable.

Adresser offres écrites à D. X. 3371 au bureau de la Feuille d'avis.

OFFRES D'EMPLOIS

On cherche
CHAUFFEUR
de 22 à 35 ans, homme sérieux. Demander l'adresse du No 3367 au bureau de la Feuille d'avis.

Nous cherchons pour un de nos postes de Genève

cuisiniers

chef de partie. Place à l'année, entrée immédiate ou à convenir.

Faire offres au Département social romand, à Morges.

Je cherche

COMMISSIONNAIRE

travailleur et sérieux, de 16 à 18 ans, sachant si possible conduire vélomoteur. Bon salaire assuré. — Faire offres manuscrites avec photo à A. U. 3366 au bureau de la Feuille d'avis.

LA MAISON MARCEL MENTHA, ferblanterie - appareillage, rue du Seyon 17, Neuchâtel, offre place à un

bon ouvrier ferblantier-appareilleur

Travail assuré à personne capable. Entrée immédiate ou selon convenance.

Monsieur de 45 ans, seul, avec un enfant de 12 ans, cherche

bonne à tout faire gouvernante

Etrangère acceptée.

Adresser offres écrites à F. Z. 3372 au bureau de la Feuille d'avis.

Chauffeur de camion

Entreprise du Vignoble neuchâtelois cherche un chauffeur qualifié pour camion à benzine, de préférence chauffeur ayant quelques connaissances de mécanique.

Place stable et intéressante pour candidat sérieux et sobre.

Faire offres avec références, prétentions, curriculum vitae, etc., sous chiffres AS 61,960 N, aux Annonces Suisses « ASSA », Neuchâtel.

4 points importants pour l'automobiliste

Pour le service de vos pneus, vous désirez un travail rapide et sûr. Vous vous adresserez donc à nos ateliers spécialisés.

- ***Montage rapide, une demi-heure pour 4 pneus, outillage spécial***
- ***Stock de toutes les meilleures marques, toutes dimensions***
- ***Regommages et réparations dans les délais les plus courts***
- ***Personnel de confiance, facilités de paiement, tarifs avantageux, reprise des pneus usagés***

René Nydegger

Ateliers spécialisés pour le service-pneus

Neuchâtel Prébarreau Tél. 5 63 43

THIEL
maître teinturier
5 17 51

Si l'achat d'un **VÉLOMOTEUR** vous intéresse, téléphonez au No
5 44 52
René Schenk
vous présente un beau et grand choix
Chavannes 7 et 15

Appareillage Ferblanterie
F. Gross & Fils
Installations sanitaires
COQ-D'INDE 24
Tél. 5 20 56

Nettoyages
Ponçage emprégnation et glaçage de parquets
Hôtels, restaurants, bureaux, magasins et appartements
Tél. 5 60 50
R. BONZON
Cassardes 18

Charpenterie Menuiserie
Decoppet frères
Evole 49 - Neuchâtel
Tél. 5 12 67

Ne faites plus d'expérience, profitez de celle acquise
L. Pomey **Radio-Mélody** Neuchâtel
Tél. 5 27 22
SE REND TOUJOURS DANS VOTRE RÉGION

Serrurerie Carl Donner & Fils
5 31 23
Bellevaux 8 - Tous travaux de serrurerie et réparations - Volets à rouleau, sangle, corde

Perrot & Cie
ÉLECTRICITÉ
5 18 36
Saint-Honoré 5

Entreprise G. Rupp, Colombier
CL. ROMAINE 3 Tél. 6 30 30
Béton armé - Maçonnerie - Carrelages - Bâtiments à forfaits - Travaux publics

AUTO-ÉCOLE - A. ENGGIST
THÉORIE ET PRATIQUE HAUTERIVE Tél. 7 53 12

COUVREUR MAURICE MARTINONI
GRISE-PIERRE 8 TÉL. 5 72 54

MAÇONNERIE-BÉTON ARMÉ J. ZWAHLEN
Carrelage et toutes réparations - Devis sans engagement - Avenue des Alpes 88 - Tél. 5 33 36

Garage de la Balance
Bas de la rue du Pommier
A. LUGON
Maîtrise fédérale
AGENCE
« SKODA »
5 29 89
Domicile : 5 77 27

54208
Vous serez satisfait en confiant votre linge au
SALON-LAVOIR
Le Muguet s.a.
NEUCHATEL

VÉLOS
neufs et d'occasion
Tous prix
M. Bornand
Poteaux 4 - Tél. 5 16 17

Importante fabrique suisse de réputation internationale, cherche pour service extérieur,

FINIES les VACANCES

représentant

(éventuellement dame), 25-35 ans. Produits de qualité irréprochable. Très forte organisation.

Débutant serait instruit et formé selon méthodes modernes.

Aide constante par chef de vente. Gain très supérieur à la moyenne, proportionnel au rendement.

Faire offres manuscrite avec curriculum vitae et photo sous chiffres P 5469 N à **Publicitas S. A., Neuchâtel.**

Nous cherchons personne pour

heures de nettoyages

environ 30 heures par semaine. Bon salaire à personne propre, consciencieuse et active. Entrée tout de suite. S'adresser : Meubles LOUP, Beaux-Arts 4, Neuchâtel.

Aimez-vous discuter avec les gens ?
Avez-vous le sourire facile ?
Voulez-vous augmenter votre salaire ?

Fabrique suisse cherche

représentant (e)

répondant à ces désirs, âge minimum 25 ans et maximum 40 ans. Nous offrons : fixe, frais de voyage, carte rose et forte commission. Gain moyen Fr. 1200.— par mois à personne active. Les débutants recevront une bonne formation.

Offres avec photo sous chiffres H 40429 U à Publicitas, Bienne, 17, rue Dufour.

On cherche une
sommelière
parlant le français et l'allemand; débutante acceptée. Zaugg - Schmidt, café Fédéral, Colombier, tél. (038) 6 33 28.

On demande
dame ou demoiselle
pour travail minutieux (peinture), bonne vue indispensable. Demi-journée acceptée.

Adresser offres écrites à B. V. 3368 au bureau de la Feuille d'avis.

Fille d'office
est cherchée pour tout de suite ou pour date à convenir. Bon salaire, congé le dimanche.

Faire offres ou se présenter à la confiserie Vautravers, Neuchâtel. — Tél. (038) 5 17 70.

Nous cherchons pour tout de suite quelques

ouvrières

(44 heures par semaine)

JOWA S. A., Boulangerie, Saint-Blaise - Tél. 7 57 01

DEM. D'EMPLOIS

Jeune fille
avec connaissance de travaux de ménage, cherche place convenable dans ménage sans enfants, où elle aurait l'occasion d'apprendre le français. Entrée à convenir.

Faire offres en indiquant le salaire, à S. Grütter, Bützbergstrasse 80 E, Langenthal (BE).

VIGNERON
cherche 30 à 40 ouvriers à faire à tâche ou au mois, avec appartement.

Faire offres sous chiffres C. W. 3369 au bureau de la Feuille d'avis.

Vendeuse
en textiles, cherche place stable ; certificats.

Adresser offres sous chiffres E. Y. 3370 au bureau de la Feuille d'avis.

PROF. MÉDICALES

Dr Bersier
Oculiste F.M.H.
DE RETOUR

Docteur Cornu
FONTAINES
ABSENT
jusqu'au 25 août

Louis Zeyer
médecin dentiste
a ouvert son cabinet dentaire
Rue du Môle 10
Tél. 5 19 90

Prof. médicales auxiliaires

F. Linder-Ramsauer
Technicien-dentiste
ABSENT

Harmonisez vos lignes ?
Le sanovac vous offre la possibilité de le faire
A. Dirac
17, Fg de l'Hôpital

DEM. A ACHETER

Je cherche à acheter un
PIANO BRUN
cordes croisées. Indiquer par écrit marque et prix, sous chiffres P. 5073 J., à Publicitas, Saint-Imier.

A acheter
radio-camping
si possible avec ondes courtes. — Offres : tél. 5 21 83.

REPRISE éventuellement association

Je cherche à reprendre (éventuellement association) fabrique de boites ou atelier placage or galvanisé. Capital disponible tout de suite. — Adresser offres par écrit sous chiffres P 5526 N à Publicitas, Neuchâtel.

FEUILLETON de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »

AUBÉPINE

par 28
CLAUDE VIRMONNE

— Une circonstance imprévue et tout à fait extraordinaire, que je t'expliquerai plus tard, m'a forcé à revenir, répondit-il brièvement. Aubépine va-t-elle mieux ?

— Oui, elle s'est levée. Ce n'était qu'un peu de migraine, je suppose.

— J'ai besoin de lui parler...

— Elle se repose dans la salle à manger.

Un éclair de malice indulgente dans le regard, la bonne demoiselle murmura :

— Allons, tu avais la tête à l'envers d'être parti ce matin sans la revoir, et c'est pour cela que tu es revenu, n'est-ce pas ?

Le client toussotait pour marquer son impatience, car c'était un client de l'espèce bavarde, et il tenait absolument à faire une dissertation sur les mérites comparés des romans français et des ouvrages traduits de l'anglais. Tout en lui répondant avec bonne grâce, la vieille demoiselle ne pouvait s'empêcher de sourire à la manière précipitée dont Serge gravissait l'escalier conduisant à l'appartement. Elle voyait dans cette hâte l'indice que le jeune homme se préparait à avouer son amour, et s'en réjouissait.

Aubépine était assise dans un grand fauteuil Voltaire placé près de la fenêtre. Néro couché à ses pieds, elle tenait un livre, mais ne lisait pas. Le soleil, filtré par les rideaux mettait une auréole blonde à ses cheveux de sombre métal et cernait son profil pensif où la bouche prenait un pli d'amertume ; elle regardait vaguement le ciel tourmenté par l'orage sur lequel les maisons se dessinaient en pans livides, et l'on eût dit qu'elle contemplait un spectacle désolé. Quand le jeune homme entra, elle eut un sursaut ; de pâle qu'il était, son visage devint livide.

— Vous ?

— Oui, moi...

Elle fit, d'une voix haletante, précipitée :

— Je vous croyais à Paris.

— Vous le voyez, je suis revenu.

Il s'était approché, lui saisissant les mains.

— Aubépine, j'ai une bonne nouvelle à vous apprendre...

Elle dégagea ses mains.

— Une bonne nouvelle ?

Elle parlait machinalement, elle était sans curiosité, mais uniquement préoccupée de cacher son émotion, et Serge lui vit ce même regard fixe et hagard qu'elle avait la veille ; et il eut envie d'effacer par des mots tendres et badins cette tristesse dont il ne devinait pas la cause.

— Comme vous avez l'air triste et sévère, Aubépine !... dit-il. Etes-vous souffrante ou fâchée ?

Elle ne répondit pas et il s'assit en face d'elle sur une chaise basse et posant sur son visage ses beaux yeux caressants, il poursuivit :

— J'étais désolé d'avoir dû vous quitter sans vous revoir et, toute autre considération mise à part, j'ai béni l'occasion de revenir vers vous... J'imaginais, je ne sais pourquoi, qu'il y avait quelque chose entre nous, un nuage, un malentendu, et j'en étais désolé !

Elle s'était promis de se taire, de ne rien révéler de ce qu'elle avait surpris ; mais elle ne pensait pas que ce serait difficile. Voici que, tout d'un coup, il lui devenait impossible de jouer le rôle de celle qu'elle était hier, de feindre le calme, l'enjouement. Elle eut un petit rire aigu et fit, d'un ton ironique :

— Vraiment, mes pensées et mes sentiments vous préoccupent à ce point ?

— Ne le savez-vous pas ?...

» Pourquoi me regardez-vous ainsi, Aubépine ? Vous savez bien que vous m'êtes plus chère que tout au monde !... Vous savez bien que je vous aime !... »

... Durant des jours, elle avait attendu cet aveu comme s'il devait lui ouvrir la porte d'une contrée merveilleuse, et rêvé ainsi qu'on rêve au paradis, de voir le visage de Serge levé vers elle avec cette expression suppliante et, au lieu d'en être heureuse et fière, elle n'éprouvait qu'amertume et dérision. Avec le même petit rire bref, elle dit :

— Vous m'aimez, dites-vous ?

Sur un ton de ferveur, il répéta :

— Oui, Aubépine, je vous aime...

— Vous mentez, dit-elle durement.

— Aubépine !

De la même voix dure rongée, elle poursuivit :

— Ce n'est pas moi, c'est Danièle Sonval que vous aimez, puisque, hier soir, vous la serriez dans vos bras !...

Le visage brun du jeune homme s'empourpra.

— Mais... comment... ?

— Comment je sais ?... C'est très simple !... Je vous ai vus !

Il baissait la tête, humilié et coupable.

— Aubépine, laissez-moi vous expliquer...

— Il n'y a rien à expliquer ! jeta-t-elle les dents serrées.

Il cherchait comment se disculper sans manquer de galanterie envers Danièle ; il ne pouvait dire que, depuis longtemps il repoussait les avances de celle-ci et se dérobait aux tête-à-tête, mais qu'hier soir, il était tombé dans le piège. Ensuite, Danièle avait posé sa tête sur son épaule sans qu'il l'y invitât ; et ce baiser qu'Aubépine lui reprochait, il l'avait reçu, mais non sollicité. En avouant que ce geste familier faisait partie de leur flirt et ne signifiait pas autre chose, et que Danièle devait en avoir prodigué bien d'autres, cela ne changerait rien.

Aubépine ne comprendrait pas. Elle était pure, lisse comme une lame. Elle ignorait la vie, ses compromissions. Elle ne pouvait savoir que la nonchalance, la légèreté d'un homme habitué aux recherches féminines, peuvent le mettre dans des situations délicates. Elle avait l'intransigeance d'une enfant, la jalousie passionnée d'une femme.

— Ah ! soupira-t-il, il est difficile de me défendre, Aubépine ! Cependant, je vous supplie d'essayer de me comprendre... Je vous aime comme je ne croyais pas qu'il fût possible d'aimer, vous êtes ma découverte, ma création ; et, depuis mon retour, chaque jour, je me suis émerveillé de vous voir devenir plus belle et plus précieuse... Et je sais que vous m'aimez...

En même temps qu'il parlait, l'image de la fillette maigre et ardente marchant dans la forêt auprès de lui surgit, dans sa pensée. C'était à ce moment-là qu'il eût dû l'aimer... car, déjà, sans doute, elle l'aimait. Mais il n'avait pas su reconnaître dans l'enfant misérable la jeune fille merveilleuse qu'il aimerait un jour, pas su deviner, sous ses haillons, la princesse...

— Aubépine, dit-il, vous ne pouvez m'en vouloir d'avoir vécu avant de vous connaître et ébauché légèrement une intrigue sans conséquences : je n'aime pas Danièle ; elle ne fut pour moi qu'un caprice, pas autre chose ; je ne lui ai jamais fait de promesse, ni demandé de l'épouser... et, cependant, je savais que tel était son désir hier soir, lorsqu'elle me le proposa. Mon plus grand tort a été de ne pas dissiper plus tôt l'équivoque et de ne pas refuser de descendre au jardin. Mais certaines attitudes sont ridicules de la part d'un homme.

Oui il lui était difficile, pour ne pas dire impossible, de repousser à présent les familiarités de Danièle... Il ne l'aimait plus, il ne l'avait peut-être jamais aimée, et cet entraînement passager se mettait en travers de son bonheur. On devrait toujours organiser sa vie en prévision du grand amour auquel on est destiné. Il soupira profondément.

— Ne pourriez-vous pas oublier ce que vous avez vu Aubépine ? Ce qu'une perfidie préméditée vous a sans doute obligée à voir ?

Une intuition lui disait qu'en effet Danièle avait manœuvré adroitement pour l'amener devant la fenêtre du petit salon où elle savait que se trouvait Aubépine. D'une voix suppliante, il reprit :

— Aubépine, faites-moi confiance ! Je n'ai pas commis de faute qui m'enlève le droit de vous aimer et de vous le dire... Vous parlerais-je de mon amour, si ma conscience et mon cœur n'étaient libres ? Oh ! ma chérie, croyez-moi, c'est toute ma vie que je vous offre !

(A suivre.)

Les croquettes de semoule sont encore meilleures avec

Hero-Sugo

95 ct.

Conserves Hero Lenzbourg

Contient de la viande finement hachée!

LARD
de bajoue
avantageux
BOUCHERIE
R. MARGOT

Qui choisit bien, choisit Life

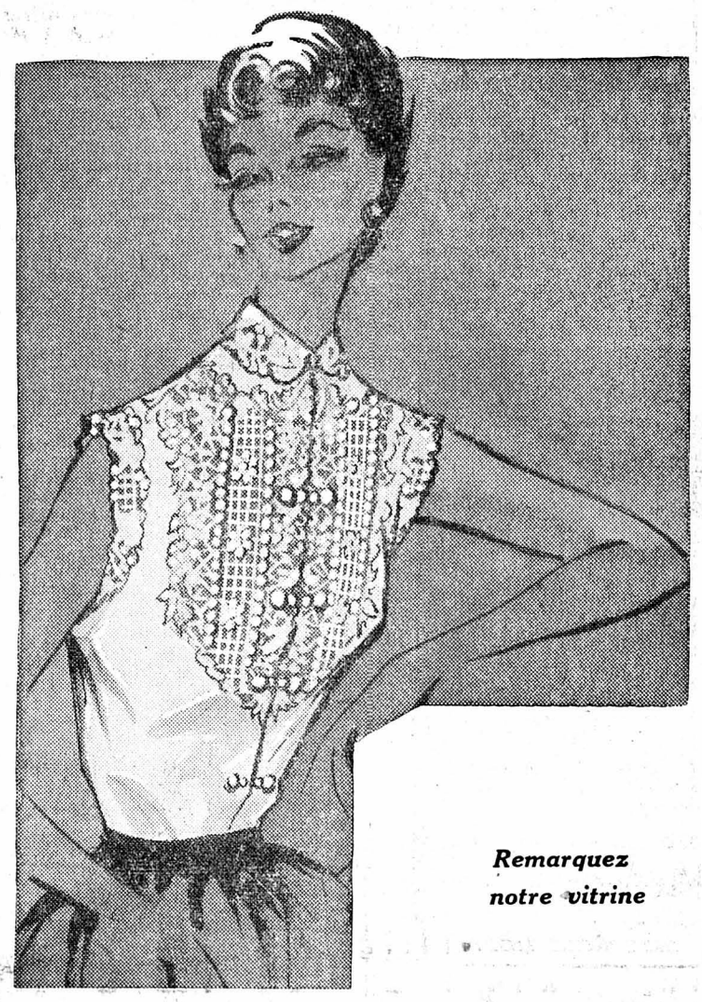
la cigarette américaine de classe

FABRIQUÉE SOUS LICENCE EN SUISSE

VIENT D'ARRIVER DE CHINE

Un nouvel envoi de nos merveilleuses

BLOUSES BRODÉES MAIN



En exclusivité :

BLOUSES

de Chine pure soie écrue, richement brodées par des mains de fée, kimono ou demi-manches rapportées.

Tailles 40-50 . . . 19.80

Qualité lourde, manches longues, demi-manches rapportées ou kimono, très riche broderie main.

Tailles 40-50 . . 39.50

Remarquez notre vitrine

AU LOUVRE
La nouveauté
NEUCHÂTEL

BELLE MACULATURE À VENDRE

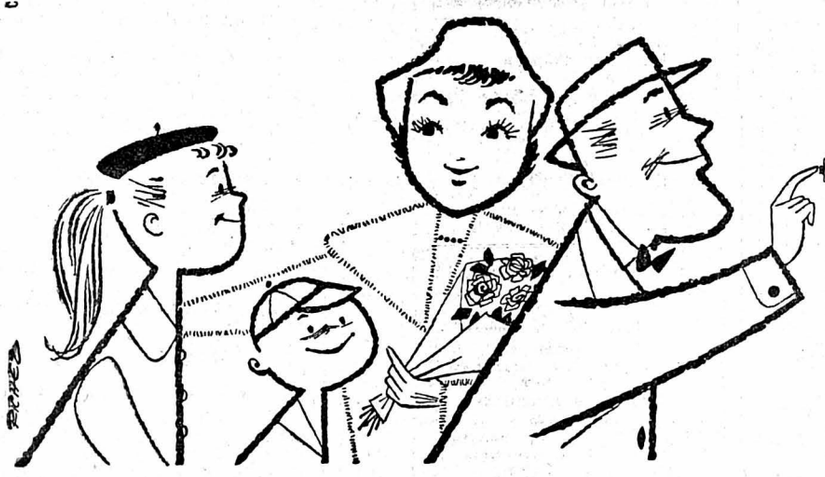
S'adresser au bureau du journal.

MACHINE À LAVER à Fr. 485.-

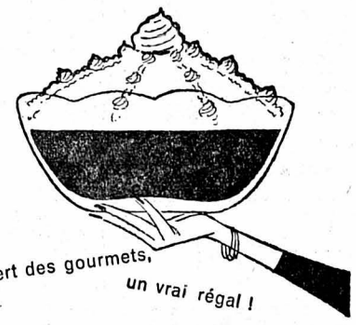
Fabrique suisse vend de nouvelles machines à laver avec chauffage, examinées par l'A.S.E., pour 3 kg. de linge sec, petites fautes de couleur.
Demandez une démonstration sans engagement, aussi le soir.
Ecrivez aujourd'hui encore à Victor Rossier, Marly-le-Grand 126/146 (Fg.).

CHAVANNES

Que vous aimiez l'imprévu ou non...



votre réputation d'excellente maîtresse de maison dépend de votre habileté à réagir dans certaines circonstances. Vous attendez des visites, des parents vous surprennent aux environs des repas ou du goûter. il s'agit de ne pas être prise au dépourvu ! Parfois, ce sera très simple peut-être, mais la séduction sera toujours complète, les compliments unanimes, si vous présentez à vos hôtes un excellent dessert, appétissant, nourrissant mais savoureux **...un dessert DAWA, bien sûr !** rapidement préparé, économique, recherché pour la subtilité de son arôme et sa qualité Wander.



Le dessert des gourmets, un vrai régal !

Un pouding, un flan, une crème

«La Douce Surprise»: ... un remarquable livre de recettes inédites, illustré et en couleurs, que vous pouvez acquérir pour le prix de Fr. 2.– (Fr. 1.50 contre envoi d'un sachet DAWA vide).
DAWA dans vos réserves, une sécurité de plus !

DAWA

Notre spécialité
Tél. 5 15 55

Le camion de Neuchâtel fera mardi, sur le marché, une grande vente de **CHANTERELLES** et vendra une grande quantité de **PRUNES BÉRUDGES** à 1 fr. le kg. et d'autres articles avantageux.

Nous n'avons pas de magasin et peu de frais généraux, ce qui nous permet de vendre bon marché.
Se recommandent : Mme et M. Leuba.

Radio Luder

Sablons 48
Neuchâtel
Tél. 5 34 64

TÉLÉVISION

Vente et réparations soignées de toutes marques

LES VACANCES SONT TERMINÉES... *notre*

RAYON DE PHOTOS

Marché Migros, 12, rue de l'Hôpital **1er ÉTAGE**
est à votre service

Voici nos prix :

Développement d'un film 1.–
4 × 4, 6 × 6, 6 × 9, 24 × 36 petit format, même de 36 poses

Agrandissements et copies
jusqu'à 7 × 10 cm. -.25
format 9 × 12 cm. -.40
format carte postale -.70

Travail rapide et soigné

M M

AVEC NOS FILMS

MIGROPAN

Vos photos seront toujours réussies et nos films ne coûtent que...

4½ × 6 cm. et 6 × 9 . . . . . 1.–
petit format 20 poses 1.90
grand format 36 poses 2.95

MIGROS

Rafraîchissez-vous à notre **BAR**

Nos glaces au prix Migros sont excellentes !

Glaces deux boules . . . . -.60
vanille, fraise, mocca, pistache, orange
Coupes variées la coupe 1.–
Café glacé le verre . . 1.–
Frappés variés le verre . . -.60

A DÉCOUPER

Pour vous permettre d'apprécier nos glaces, nous vous offrons le bon ci-dessous :

BON

pour une boule de glace au BAR du MARCHÉ-MIGROS, valable jusqu'au 23 août 1957, samedis exceptés.

★ LUNDI-SPORTS ★

Hier à Berne sur le stade du Neufeld où étaient réunis les meilleurs athlètes de notre pays

Wehrli enleva son dixième titre de champion suisse

Disputés samedi et dimanche après-midi à Berne, par un temps très propice et sur des installations en parfait état, ces 50mes championnats nationaux d'athlétisme n'ont peut-être pas dégagé les performances que d'aucuns attendaient. Il faut cependant rappeler que les meilleurs athlètes ne sont pas en mesure de réussir à chaque fois des résultats à la limite de leurs possibilités.

D'autre part, dans un championnat, c'est avant tout le classement sur le fil qui compte : les athlètes arrivent donc en conséquence. Les considérations d'ordre tactique influencent souvent le déroulement des épreuves de course. En outre, les séries qualificatives mettent à contribution l'influx nerveux et les réserves physiques à tel point que la finale n'est souvent qu'une forte empoignade de l'athlète avec lui-même.

Nous avons par exemple le cas de René Weber, qui enleva la dernière épreuve susceptible de lui rapporter une médaille (le 400 mètres) en cravachant ferme et en donnant pour la première fois l'impression de se crisper pour réprimer l'attaque de Waegli dans les cent derniers mètres. C'est aussi le cas de Tschudi qui piocha au fond de ses réserves pour gagner le 110 mètres haies dans un temps relativement faible pour lui et qui sur 100 mètres resta à 3/10 de sa meilleure performance derrière le toujours jeune et irrésistible Wehrli.

×××

Plus loin, il sied de considérer que ces championnats venaient pour certains athlètes (précisément les athlètes de pointe) après une longue succession de compétitions internationales liées à des voyages exténuants. Il convient également de relever que ceux qui sont portés à la hauteur des records au début de saison sont actuellement émoussés et c'est compréhensible.

Ces championnats nationaux nous ont cependant valu deux records : 24" 7 aux 200 mètres haies par Tschudi et 9' 10"8 dans le steeple par Kammermann. Nous enregistrons également dans quelques disciplines des performances qui sont les meilleures réalisées dans la présente saison : 7 m. 21 en longueur par Erwin Muller ; 4 m. 20 au saut à la perche par notre vétéran capitaine de l'équipe nationale, Hofstetter ; 1 m. 92 en hauteur par le très doué petit Amiet, de Genève. Hofstetter a raté ses trois essais à 4 m. 31 lors de son attaque sur le record national (4 m. 30 de Scheurer), Amiet en fit de même contre le meilleur résultat de Wahli (1 m. 95).

En l'absence de Sutter, Pierre Page fêta sa rentrée sur 5000 mètres après deux ans d'inactivité par une victoire très aisée qui aurait dû s'exprimer par un résultat chronométrique supérieur si le train avait été mené avec plus de régularité. Nous avons déjà parlé d'Amiet : son succès est celui du talent. Un talent qui pourrait se développer encore pour peu que le sujet veuille s'en donner la peine. La sensation de la réunion d'hier après-midi est sans doute l'apparition sur le fil du 800 mètres de Thévenaz, de Vallorbe. En série, Thévenaz avait donné une très grande impression de facilité... mais on ne s'attendait tout de même pas à un succès aussi éclatant de sa part. Menant habilement sa course. il déborda à 150 mètres de l'arrivée et son action finale fut si violente, si volontaire, que l'effort de Jelinek ne porta pas.

×××

S'il y eut un vainqueur heureux hier, ce fut bien Thévenaz : « Je suis sur le point de pleurer de joie », affirmait-il en passant son survêtement.

Toujours chez les Romands, Jeannotat, de Fribourg, tint bravement le 10,000 mètres en troisième position : il courut sur un rythme qui lui convenait et ne s'épuisa pas à suivre longtemps Klauser et Frischknecht. Mais il démontra de façon éclatante ce que nous sentions déjà : le 10,000 mètres est la seule épreuve qui lui permette de s'exprimer pleinement. Le 5000 est trop rapide pour lui.

Après ce... Tour de Romandie, terminons en adressant des compliments à Wehrli pour ses deux victoires dans les sprints courts. Son 200 mètres fut particulièrement impressionnant en raison d'une action initiale d'une tranchante efficacité. Elle surprit Weber dont l'élégant retour dans la ligne droite valut un temps égal à celui du vainqueur. Mais sur la ligne, les deux athlètes étaient tout de même séparés par la largeur d'une poitrine. Deux médailles d'or à Wehrli qui remporte ainsi son dixième titre national ; deux médailles d'or et une d'argent à Tschudi qui marque de belle façon son entrée dans la galerie des champions nationaux. Une coupe à Galliker, récompensant la meilleure performance exprimée en points sur la foi des tabelles de Bruxelles et un soupir de résignation pour Waegli qui court en vain depuis des années après un titre national qu'il mériterait pourtant bien, soit sur les haies basses, soit sur le 400 mètres plat.

Mais l'éternel second connaîtra peut-être bien son heure... Pas grand-chose à dire du 1500 mètres enlevé sur la pointe des pieds par le recordman suisse Kleiner. Pas grand-chose à dire non plus des concours où l'athlétisme suisse reste de moyen à faible si ce n'est à relever l'essai annulé de Buchmann, d'environ 67 ou 68 mètres au javelot.

R. R.

Résultats :

Perche : 1. Walter Hofstetter, Berne, 4 m. 20 (meilleure performance suisse de la saison) ; 2. Edi Balsiger, Berne, 3 m. 80 ; 3. Max Wehrli, Olten, 3 m. 70.

200 mètres féminin : 1. Alice Merz, Nidau, 26"5 ; 2. Piroska Imre, Zurich, 26"6.

Hauteur féminine : 1. Doris Ammann, Bâle, 1 m. 46 ; 2. Madeleine Fisch, Saint-Gall, 1 m. 40 ; 3. Daisy Greadel, Granges, 1 m. 35.

200 m. : 1. H. Wehrli, Winterthour, 21"7 ; 2. René Weber, Zurich, 21"7 ; 3. R. Farine, Bâle, 21"9.

200 mètres haies : 1. Walter Tschudi, Zurich, 24"7 (nouveau record suisse, ancien record détenu conjointement en 24"9 par Willy Eichenberger de Winterthour, Christian Waegli, de Gümligen et Walter Ryf, de Bâle) ; 2. Emil Weber, Zurich, 25" ; 3. F. Thomet, Berne, 25"7.

Disque : 1. Matthias Mehr, Zurich, 48 m. 48 ; 2. F. Bernhard, Liestal, 44 m. 71 ; 3. J. Chavanne, Berne, 41 m. 09.

Triple saut : 1. Erwin Müller, Wohlen, 14 m. 66 ; 2. R. Lüthi, Berne, 14 m. 37 ; 3. P. Brennwalder, Winterthour, 14 m. 35.

5000 mètres : 1. Pierre Page, Fribourg, 15' 01"8 ; 2. Josef Sidler, Lucerne, 15' 02"6 ; 3. Walter Vonwiler, Saint-Gall, 15' 11"6.

Disque féminin : 1. Babette Schweizer, Bâle, 39 m. 01 ; 2. Gretel Bolliger, Bâle, 38 m. 79 ; 3. Madeline Fisch, Saint-Gall, 37 m. 24.

60 mètres féminin : 1. Alice Merz, Nidau, 8" ; 2. Elwa Seitzer, Bâle, 8"5 ; 3. Gisèle Segmüller, Zurich, 8"7.

800 m. : 1. Thévenaz, Vallorbe, 1' 54"5 ; 2. Jelinek, Zurich, 1' 54"8 ; 3. Bühler, Lucerne, 1' 55"2.

Poids féminin : 1. Babette Schweizer, Bâle, 12 m. 78 (record suisse ; ancien record : 12 m. 36 depuis le 2 juin 1954 par Rosmarie Bosshard, de Saint-Gall).

3000 m. steeple : 1. Kammermann, Zurich, 9' 10"8 (record suisse ; ancien record : 9' 13"8 par Walter Hofmann, de Winterthour, depuis le 2 juillet 1957 à Oslo) ; 2. Hofmann, Winterthour, 9' 13"8 ; 3. Châtelain, Berne, 9' 32"2.

Longueur : 1. Müller, Wohlen, 7 m. 21 (meilleure performance suisse de la saison) ; 2. Heckendorn, Bâle, 6 m. 95 ; 3. Matt, Zurich, 6 m. 93.

Javelot féminin : 1. Fry Frischknecht, Saint-Gall, 34 m. 77.

80 m. haies féminin : 1. Gretel Bolliger, 13".

100 m. féminin : 1. Alice Merz, Nidau, 12"8.

110 m. haies : 1. Tschudi, Zurich, 15" ; 2. Stalder, Lucerne, 15"3 ; 3. Staub, Heerbrugg, 15"4.

Poids : 1. Hubacher, Berne, 14 m. 51 ; 2. Jost, Aarau, 14 m. 23 ; 3. Stalder, Lugano, 13 m. 47.

100 m. : 1. Wehrli, Winterthour, 10"8 ; 2. Tschudi, Zurich, 10"9 ; 3. Urben, Saint-Gall, 11"2.

1500 m. : 1. Kleiner, Zurich, 3' 55" ; 2. Emch, Berne, 3' 55"6 ; 3. Schmassmann, Olten, 3' 57"6.

Javelot : 1. Von Wartburg, Olten, 64 m. 67 ; 2. Buchmann, Lucerne, 59 m. 32 ; 3. Brunner, Zurich, 58 m. 32.

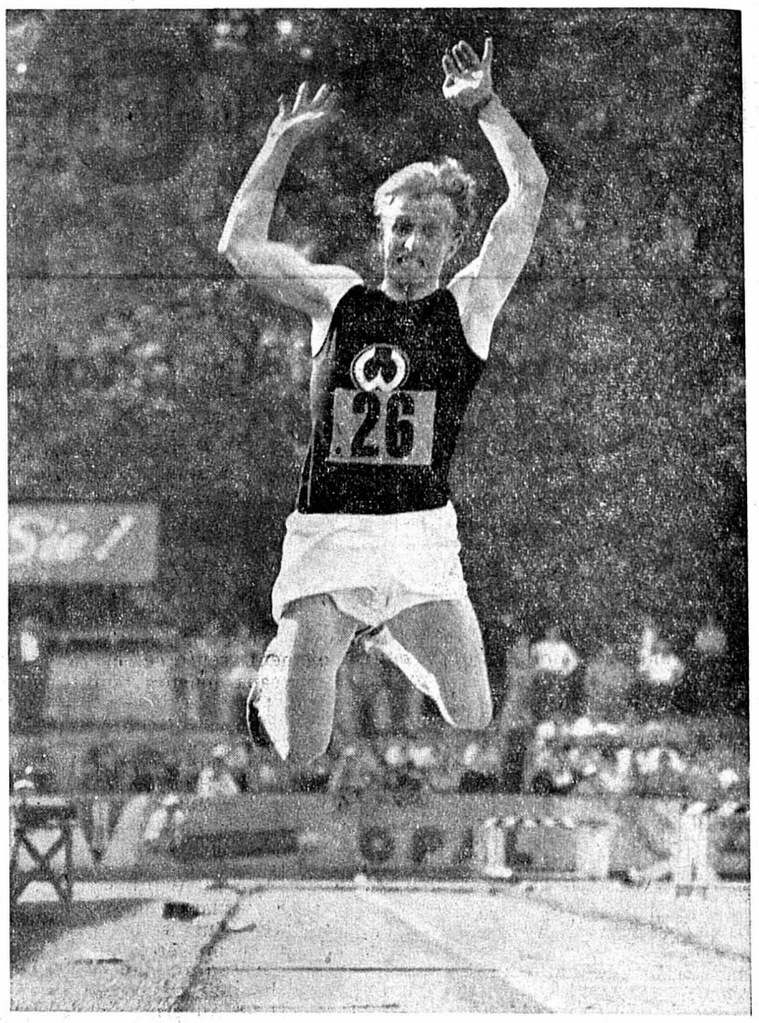
Saut en longueur féminin : 1. Fry Frischknecht, Saint-Gall, 5 m. 31.

400 m. : 1. René Weber, Zurich, 47"8 ; 2. Waegli, Gumligen, 48" ; 3. Urben, Saint-Gall, 49"1.

400 m. haies : 1. Galliker, Berne, 52"2 ; 2 Lienhard, Uzwil, 54"8 ; 3. S. Allemann, Welchenrohr, 55"2.

10.000 m. : 1. Glauser, Bienne, 31' 27"2 ; 2. Frischknecht, Saint-Gall, 31' 47"4 ; 3. Jeannotat, Fribourg, 32' 07"8.

Hauteur : 1. Amiet, Genève, 1 m. 92 ; 2. Wardley, Zurich, 1 m. 83 ; 3. Baerlocher, Saint-Gall, 1 m. 80.



Voici le bond au cours duquel Erwin Muller franchit 14 m. 66.

Dans le 200 mètres haies, le décathlonien Walter Tschudi établit un nouveau record suisse en couvrant la distance en 24"7.

Au Tennis-club du Mail, à Neuchâtel

LES FINALES DU CRITÉRIUM NATIONAL ont été disputées avec acharnement

Organisé d'une façon parfaite par le Tennis-Club du Mail, le critérium national a bénéficié hier encore, comme pendant toute sa durée, d'un temps magnifique. Les finales qui se sont disputées hier ont vu des matches acharnés et, sinon toujours les victoires de ceux qui pratiquaient le meilleur jeu, du moins celles de ceux qui montraient le plus de volonté et ne se laissaient pas abattre par leurs nerfs.

×××

Bruno Spielmann a battu le favori Ernst Schori en simple messieurs. Son tennis puissant bien que rudimentaire et sans variété a eu raison du jeu plus subtil et des nerfs trop sensibles du Bâlois.

En simple dames, victoire de la ténacité sur l'intelligence, avec celle de Mlle Janine Bourgnon sur Mlle Sonja Miez. Brouillonne mais allant à la bataille d'un cœur ardent, la gagnante a pris le meilleur sur une joueuse élégante et racée mais un peu indolente.

Le double messieurs donna lieu à un véritable marathon puisqu'il dura plus de deux heures. Les adversaires de la finale du simple messieurs s'y retrouvaient, associés à M. Bertschinger, en ce qui concerne Bruno Spielmann et au docteur Schwarz pour Ernst Schori. Bruno Spielmann et Bertschirger eurent enfin raison de leurs adversaires après un match confus, émaillé de maladresses et de mésententes entre partenaires. La fatigue de la dure finale du simple messieurs se faisait sentir chez deux des joueurs et cela ne favorisait pas l'élaboration d'un tennis de qualité.

Pas encore reposée de sa finale emportée à l'arraché, Mlle Janine Bourgnon revenait sur le court, associée à M. Gutzwiller, pour tenter de conquérir une troisième victoire puisqu'elle avait déjà gagné le double dames avec sa sœur Michèle. Leurs adversaires étaient Mlle Blaser et M. Schœnenberger. Ceux-ci montrèrent de belles qualités mais manquèrent de conviction. Tous les deux péchaient par leur service. Ce qui permit à Mlle Bourgnon et à son partenaire, dont la puissance a fait impression, de remporter de justesse la victoire.

En résumé, épreuves très passionnées, où la qualité du tennis ne fut pas toujours la meilleure certitude de victoire, mais qui se déroulèrent dans la meilleure ambiance possible.

Témoin le geste des joueurs unanimes qui offrirent aux organisateurs, à l'issue de la réception qui leur avait été donnée, une magnifique gerbe de roses pour les remercier de la peine qu'ils avaient prise et de l'excellence de l'organisation. Le fait est assez rare pour mériter d'être mentionné.

R. Bx.

Les résultats des finales

Simple messieurs. — B. Spielmann (Fair Play) bat E. Schori (B.L.T.C.) par 6-0, 6-2, 7-5.

Simple dames. — Janine Bourgnon (Old Boys) bat Sonja Miez (Lido Lugano) par 4-6, 7-5, 6-2.

Double messieurs. — B. Spielmann - H. Bertschinger (Fair Play) battent E. Schori - E. Schwarz (B.L.T.C. Bâle) par 1-6, 6-4, 4-6, 6-3, 9-7.

Double dames. — Janine et Michèle Bourgnon (Old Boys, Bâle) battent Mme K. Frey (Olten) - Mlle M. Berli (Old Boys) par 6-1, 6-3.

Double mixte. — Mlle J. Bourgnon - H. Gutzwiller (Bâle) battent Mlle Blaser (Lucerne) - B. Schoenberger (Fair Play) par 10-8, 8-6.

MOTO-CROSS

Courajod battu à Cudrefin

Le moto-cross de Cudrefin qui avait réuni 6500 spectateurs, a connu un succès complet. Les organisateurs avaient, cette année, corrigé leur piste ; ils ont réussi à rendre le parcours plus intéressant.

Vu le grand nombre de coureurs inscrits en 500 cmc. nationale (21 partants), des éliminatoires ont eu lieu le matin, seuls les sept premiers classés de chaque série ont pu prendre le départ l'après-midi.

Dans la première manche, Hubler a été talonné par Hofer, qui prit même le commandement pendant deux tours vers la mi-course. R. Langel termina détaché en troisième position, précédent Gudit et Brugger. A la deuxième manche, Hubler partit en tête, mais après deux tours, Hofer le dépassa irrésistiblement et augmenta sans cesse son avance. Langel cette fois est cinquième ; devant lui se trouvaient Gudit et Brugger. Les vainqueurs des manches ayant chacun trois points, le temps les départagea en faveur de Hofer.

×××

Chez les « inters », la France était représentée par Godey, l'Allemagne par Kohler et l'Italie par Donghi, la Suisse par neuf pilotes. Disons d'emblée que l'Italien, qui ne nous a pas convaincu aux essais, termina la première manche à la suite d'une chute plusieurs fois doublé et ne prit pas part à la seconde.

Dès le départ de la première manche Courajod se porte en tête ; il conservera cette place tout au long de cette course. Godey qui, au premier passage, n'était que sixième, revint très fort et termina à 25 secondes du champion suisse. Kohler, qui semblait en meilleure forme, s'installa à la troisième place précédant Duret et Langel. On pouvait prévoir qu'à la deuxième manche la première place serait chaudement disputée. Godey partit en flèche ; Courajod peina au départ et ne passa que sixième. Trois tours après, Godey, toujours en tête, était suivi de Duret et Courajod en panne de bougie (il perdra du reste quatre tours). Dès le 15me tour, les positions sont acquises dans l'ordre suivant : Godey, Langel, Kohler, Duret et Thévenaz. Notons que lors de cette course, Yerly s'est vu arrêté par les commissaires à la suite d'un accrochage avec Métraux, lequel dut abandonner, sa machine étant abîmée.

J. F.

NOUVELLES BRÈVES

★ Le circuit cycliste international de Lucerne, réservé aux amateurs et qui se disputait sur la distance de 72 kilomètres (120 fois une boucle de 620 mètres), a été gagné par l'Allemand Altweg, devant les Suisses Walliser, Gimmy, Leikenberger, Bachmann et Zuffelatto.

● Voici les résultats du Tour cycliste de Romagne (comptant pour le championnat d'Italie) : 1. Ercole Baldini, les 275 km. en 7 h. 15' 22" ; 2. Boni ; 3. Conterno ; 4. Falaschi ; 5. Scudellaro ; 6. Sabbadin ; 7. Baffi ; 8. Tosato ; 9. Coletto ; 10. Dante, tous même temps. Classement du championnat d'Italie après cette épreuve : 1. Baldini, 22 points ; 2. Sabbadin, 18,5 ; 3. Albani, 17.

MAPPEMONDE

VIENNE. — Le joueur autrichien Fred Huber, qui est constamment en conflit avec sa fédération nationale pour des questions de discipline, vient de faire une nouvelle escapade : en effet, il s'est rendu aux Jeux sportifs amicaux de Moscou sans l'autorisation de sa fédération, qui a demandé aux organisateurs soviétiques de bien vouloir faire revenir immédiatement Huber à Vienne et en tout cas de l'éliminer de la compétition. La demande de la fédération autrichienne n'a pas été suivie à Moscou puisque Fred Huber s'est qualifié pour la finale du simple messieurs.

PARIS. — Pour sa rentrée à l'hippodrome de Vincennes, « Gelinotte », la jument de Mme Karle a brillamment remporté le Prix de Washington, international attelé, disputé sur 1600 mètres et doté de 15,000 francs suisses. « Gelinotte » fit preuve d'une supériorité écrasante sur les 19 concurrents qu'elle rencontrait, rendant à certains d'entre eux jusqu'à 50 mètres.

★ Samedi, à La Haye, la nageuse hollandaise Ada den Haan a battu le record du monde du 200 mètres brasse féminin en réalisant le temps de 2' 1"59. Elle détenait l'ancien record avec 2' 52"6 depuis le 18 juin dernier à Blackpool.

CYCLISME

Le Belge Derycke remporte le Tour du Nord-Ouest

Le Tour du Nord-Ouest, disputé sur 246 km., avec départ et arrivée à Bâle, a vu la victoire au sprint du Belge Germain Derycke. Celui-ci a réussi à disloquer le peloton à la deuxième montée de la « Kahlhöhe ». Auparavant, il ne s'était rien passé de trascendant, si l'on excepte une échappée de Bovay, qui fut rejoint. L'intérêt rebondit lorsque Rolf Graf perdit du terrain à la deuxième montée du Passwang. Le sprint du quatuor de tête fut aisément gagné par Germain Derycke. Vingt-trois professionnels seulement avaient pris le départ et la moitié a abandonné.

Voici le classement : *Professionnels : 1. Germain Derycke, Belgique, les 246 kilomètres en 7 h. 17' 40" (moyenne 33 km. 720 à l'heure) ; 2. Traxel, Silenen, 3. Minder, Adliswil, 4. Lampert, Liechtenstein, tous le même temps ; 5. Favre, Bâle, 7 h. 17' 55" ; 6. Zeller, Zurich, 7 h. 20' 45" ; 7. Graf, Zurich, même temps ; 8. Annen, Lausanne, 7 h. 23' 19" ; 9. Ecuyer, Lausanne, 7 h. 25' 55" ; 10. Hollenstein, Zurich, 7 h. 26' 30".*

Amateurs A : 1. Zuffelato, Flawil, les 170 km. en 4 h. 59' 28" (moyenne 33 km. 960) ; 2. Squizzato, Mendrisio, 3. Beuchat, Boncourt, 4. Canutti, Lugano, 5. Braem, Schneisingen, tous même temps ; 6. Gallati, Mumpf, 5 h. 01' 28".

Amateurs B : 1. Kohli, Zurich, les 123 km. en 3 h. 36' 30" ; 2. Wullschleger, Winterthour, 3. Wechseler, Emmen, même temps ; 4. Weisstanner, Zurich, 3 h. 39' 46".

Passionnant Grand Prix automobile d'Allemagne

Fangio dépasse Hawthorn et Collins dans l'avant-dernier tour

C'est par un temps splendide et devant un public très nombreux, que s'est déroulé le Grand Prix d'Allemagne, comptant pour le championnat du monde des conducteurs. Les coureurs avaient à couvrir 22 fois le circuit de montagne du Nürburgring, long de 22 km. 810. La distance totale est de 501 km. 820.

L'écurie Maserati présentait ses bolides de six cylindres et non la nouvelle 12 cylindres. Les Ferrari étaient équipés de moteurs de huit cylindres. Au premier rang sur la ligne de départ étaient placés Fangio (Maserati), Hawthorn (Ferrari), Behra (Maserati) et Collins (Ferrari).

Au premier passage, Hawthorn est en tête suivi par Collins et Fangio. L'Argentin a réalisé une moyenne de 142 kilomètres 800 en couvrant le tour en 9' 34"6. En passant devant les tribunes après le deuxième tour, Fangio réussit à doubler Collins et à se rapprocher de Hawthorn. Il dépasse ce dernier quelques kilomètres plus loin et prend la tête.

Après dix tours, le champion du monde mène toujours. Il a constamment augmenté son allure et a battu quatre fois le record officiel du tour, le portant finalement à 9' 29"5, soit 144 kilomètres à l'heure de moyenne. Après le dixième tour, Jean Behra est obligé de s'arrêter à son stand pour faire changer ses roues arrières. Pendant son arrêt, il est dépassé par Harry Shell et Luigi Musso. Il repart avec une vingtaine de secondes de retard sur ce dernier.

×××

A mi-course, le classement est le suivant :

1. Juan Manuel Fangio, sur Maserati, 1 h. 45' 15"7 (moyenne 142 km. 700) ; 2. Hawthorn, sur Ferrari, à 20" environ ; 3. Collins, sur Ferrari ; 4. Shell, sur Maserati 5. Musso, sur Ferrari ; 6. Moss, sur Vanwall ; 7. Jean Behra, sur Maserati.

Après le douzième tour, Fangio doit s'arrêter à son stand pour faire le plein et changer de roues. Hawthorn et Collins passent ainsi en tête. Peter Collins, sur Ferrari, ravit même à Fangio le record officiel du tour en 9' 28"9 (moyenne 144,4). Au quatorzième tour, Fangio compte 48" de retard sur Collins qui doit lui-même céder le commandement à Hawthorn au quinzième tour. Les deux Ferrari qui se suivent à une vingtaine de mètres, continuent à garder la tête. Toutefois, ni Collins ni Hawthorn n'ont encore fait le plein ou changé de pneus.

A cinq tours de la fin, Fangio a considérablement diminué l'écart qui le sépare des deux Ferrari de Hawthorn et de Collins. Couvrant le dix-septième tour en 9' 28"5 (moyenne 144,5), l'Argentin a de nouveau battu le record officiel du tour et n'est plus qu'à 25" des deux premiers qui n'ont toujours pas fait le plein.

A trois tous de la fin, le champion du monde n'est plus qu'à 13" de Collins et de Hawthorn, après avoir établi un nouveau record du tour en 9' 23"4 (moyenne 145,7). Les Ferrari ne se sont toujours pas arrêtées à leur stand et on a l'impression que les conducteurs comptent terminer la course sans refaire le plein ni changer de pneus.

Dans l'avant-dernier tour, Fangio porte le record à 147,8 kilomètres de moyenne et reprend le commandement pour ne plus le quitter jusqu'à l'arrivée.

Classement final :

1. Juan Manuel Fangio, Argentine, sur Maserati, les 501 km. 320 en 3 h. 30' 38"3 (moyenne 142,9, nouveau record de l'épreuve ; 2. Mike Hawthorn, Grande-Bretagne, sur Ferrari, 3 h. 30' 41"9 ; 3. Collins, Grande-Bretagne, sur Ferrari, 3 h. 31' 13"9 ; 4. Musso, Italie, sur Ferrari, 3 h. 34' 15"9 ; 5. Stirling Moss, Grande-Bretagne, sur Vanwall, 3 h. 35' 15"8 ; 6. Jean Behra, France, sur Maserati, 3 h. 35' 16"8.

Le titre mondial est-il joué ?

A l'issue du Grand prix d'Allemagne, le classement du championnat du monde des conducteurs se présente ainsi : 1. Fangio, Argentine, 34 points ; 2. Musso, Italie, 16 p. ; 3. Hawthorn, Grande-Bretagne, 13 p. ; 4. Collins, Grande-Bretagne, 8,5 p. ; 5. Behra, France, 8 p. ; 6. Moss, Grande-Bretagne, 8 p. ; 7. Brooks, Grande-Bretagne, 6 p.

Apprenez aussi que...

● Au meeting international d'athlétisme à Brême, les résultats suivants ont été enregistrés : 100 m. : 1. Collymore, Etats-Unis, 10"5. 200 m. : 1. Collymore, Etats-Unis, 21"4. 400 m. : 1. Kühl, Allemagne, 48"2. 110 m. haies : 1. Gilbert, Etats-Unis, 14"3. Hauteur : 1. Roavis, Etats-Unis, 1 m. 95. Disque : Oerter, Etats-Unis, 54 m. 15. Marteau : 1. Hall, Etats-Unis, 61 m. 85.

● Aux championnats d'Europe des cheminots, disputés à Kristianstad, le Suisse Schneider s'est classé second du saut en longueur avec un bond de 6 m. 97.

● Un seul record américain, celui du 200 m. brasse, a été battu au cours de la deuxième journée des championnats de natation des Etats-Unis qui se disputent dans la piscine John B. Kelly, à Philadelphie. Au 200 m. brasse, Cyrus Hopkins a réalisé 2' 43"2, battant le record américain qui était de 2' 45"7 ; mais en finale, Hopkins devait s'incliner devant le jeune espoir cubain Manuel Sanguilly, qui gagna en 2' 44".

★ Cantonal disputera jeudi sur les bords du Rhin un match amical contre Bâle.

★ A Faido, en match amical, Bellinzone a battu Alta Leventina par 3-0. Les buts furent marqués par Persich (2) et Capoferri.

★ A Vevey, les joueurs locaux se sont inclinés devant Servette par 5-2. L'ex-Lausannois Eschmann a marqué deux buts.

AUTOMOBILISME

Le Grand Prix de Pescara aura lieu le 18 août

Les services gouvernementaux ont donné leur accord aux organisateurs du Grand Prix automobile de Pescara. Cette épreuve de la formule I, comptant pour le championnat du monde des conducteurs, sera disputée le 18 août. Le Grand Prix de Pescara comporte un circuit de 25 km. 579 que les concurrents devront couvrir 18 fois. Des contacts ont été établis avec différentes firmes en vue de leur participation. Maserati enverrait des prototypes de 12 cylindres que piloteraient Fangio, Shell, Behra et Scarlatti. Vanwall alignerait au départ Moss, Brooks et Evans. B.R.M. se ferait représenter par Fairman et Flockart. Quant à Ferrari, si elle parvenait à se dégager des obligations judiciaires à laquelle elle est soumise, elle pourrait confier ses voitures à Musso, Hawthorn et Collins.

DERNIÈRE MINUTE

TENNIS

Conformément au règlement, le dernier simple de la finale de la zone européenne Belgique - Italie, organisée à Bruxelles, a été arrêté à 20 heures précises et sera repris lundi. Au moment de l'arrêt, l'Italien Nicola Pietrangeli menait devant le Belge Philippe Washer par 4-6, 6-3, 8-6, 1-2.

Rappelons que le résultat des rencontres est actuellement de 2-2. Ce match est donc décisif.

NATATION

A la Haye, la Hollandaise Ada den Haan a battu une nouvelle fois le record du monde féminin du 200 m. brasse en 2' 51" 3. Elle avait établi l'ancien record samedi en 2' 51" 9 au cours des éliminatoires des championnats de Hollande.

LUNDI-SPORTS

LE FOOTBALL EN TROISIÈME LIGUE

Les équipes de la région se sont renforcées

Après avoir passé en revue les différents changements intervenus dans les clubs de IIme ligue, nous abordons aujourd'hui la composition des équipes de troisième ligue. Si Hauterive, nouveau venu dans cette série, s'est renforcé pour la saison qui s'ouvre et partira grand favori du groupe I, n'oublions pas Auvernier, champion de l'an dernier, Xamax II et Comète qui nourrissent quelques prétentions. Dans le groupe II, Fontainemelon, malgré son échec pour la promotion, se pose comme candidat aux finales tandis que Floria et Sonvilier se contenteront de jouer les outsiders. Et maintenant place à la compétition.

F.-C. BOUDRY

Peu de changements sont à signaler chez les sympathiques Boudrysans. Presque tous les joueurs sont restés fidèles à leurs couleurs et seuls deux départs sont enregistrés : Schwab qui s'en va à Xamax et Saam qui retourne à Auvernier. Pour combler ces vides, le président Buschini et le secrétaire-arbitre Junod ont engagé Mombelli comme entraîneur-joueur. En outre, Buzzi, qui évoluait en corporation avec l'équipe des Câbles et Brioli (Hauterive), renforceront la formation qui pourra être composée de : Bésomi, Bürgi, Buzzi, Chassot, Burri, Marti I, Marti II, Marti III, Meisterhans, Mombelli, Robert, Todeschini, Locatelli, Brioli, ainsi que de quelques jeunes susceptibles de remplacer les défaillants, blessés ou malades.

Comme les saisons précédentes, les joueurs des bords de l'Areuse seront redoutables et ils tenteront d'obtenir une fois une situation de tête dans le classement de troisième ligue du groupe I.

Jd.

F.-C. HAUTERIVE

La relégation en troisième ligue n'a nullement entamé le moral des dirigeants d'Hauterive. Généralement, lorsque tout va mal, les joueurs se dispersent et le malheureux club n'a d'autres ressources que de combler les vides par des juniors ou des éléments de « second plan ». Là, c'est le contraire qui s'est produit ; les arrivées nombreuses constitueront un sérieux renfort.

L'entraîneur Gerber a été confirmé comme entraîneur-joueur. Il devra se passer des services de Fasnacht qui va à Colombier, Hegglin à Minuzio et Bardy à Fribourg. Les transferts les plus intéressants sont ceux du F. C. Cantonal : Chappuis. Gutmann et Wehrli auxquels s'est joint le jeune Monnard. Parmi les autres acquisitions, mentionnons encore Capt (Comète) et Edgar Sunier (Neuveville).

La formation de la banlieue est de Neuchâtel s'annonce redoutable la saison prochaine et ses adversaires devront compter avec elle. Le championnat n'en sera que plus intéressant.

g. m.

F.-C. NOIRAIGUE

Petite société avec un effectif de joueurs réduit, le F.-C. Noiraigue poursuit son chemin modestement dans cette série et ne possède pas d'ambitions. Le président Jeanneret est satisfait à l'annonce de la saison qui s'ouvre : les départs seront compensés par les nouveaux transferts.

Kaufmann (Auvernier), Maire (Couvet), Gutmann (Fleurier), Fatton (Serrières), Duvanel (Serrières), Uhl (Monthey), Racine (Môtiers) quittent le club, tandis que trois nouveaux arbitres seront inscrits : Gobbo. Socchi et Stoppa.

Parmi les nouveaux équipiers figurent Ballaman (Fribourg), Sommer (Couvet), Bolle (Couvet), Barfüss (Le Landeron) et Troyet (Lucens).

Par suite du départ de l'entraîneur Gutmann à Fleurier, ce poste échoit à J.-P. Calame. Ce dernier comptera la saison prochaine sur : Barfüss, Thiébaud, Bacuzzi, Jeannet, Calame M., Bolle, Ballaman, Sommer, Calame J.-P., Monnet, Muller, Debrot, Viel, Troyet, Racine et Panese.

Jt.

F.-C. COMÈTE

Les responsables subiéreux, dirigés par le dynamique président Didi Roquier, ont fait un effort de recrutement pour la prochaine saison. L'entraîneur Lecoultre s'étant démis de ses fonctions, Schlichtig de Serrières a été engagé comme entraîneur-joueur.

Neuf nouveaux joueurs viendront grossir les rangs de Comète: Schlichtig et Hurni (Serrières), Tanner Chaux-de-Fonds), Kurz (Servette), Ruetz (Glattbrugg), Duc (Gletterens), Cuany (Chevroux), Walter (le Landeron) et Bessino (Gorgier).

Dans les départs, signalons Capt (Hauterive) et Sermet (Fleurier).

Les joueurs susceptibles de figurer en première équipe pour la saison qui vient sont : Schmocker, Muller, Broillet, Sansonnens, Binggeli, Bugnon, Ardia, Jenny, Zumsteg, Jaccoud ainsi que tous les nouveaux transferts.

La saison commencera de bonne heure cette année puisque le 4 août la partie Comète-Hauterive à Peseux comptera pour la coupe. Le 11, rencontre éventuelle de coupe en cas de qualification le dimanche précédent et le 18 tournoi à Chantemerle avec huit équipes de 2me, 3me et 4me ligue.

Mz.

F.-C. COLOMBIER

Le club du Bied s'est considérablement renforcé et accueille six nouveaux joueurs tandis qu'un seul départ est à signaler : Walzer qui retourne à Serrières.

Parmi les arrivées figurent : Dunkel (Béroche), Carcani (Etoile), Fasnacht (Hauterive), Socchi (Noiraigue), Locatelli (Boudry), Bader (Autriche). Avec un tel lot de nouveaux éléments, on ne peut douter que le F.-C. Colombier emmené par le président Walther ne fasse une saison brillante dès le mois de septembre. Seul le poste d'entraîneur devra encore être mis au point ce qui ne saurait tarder puisque dimanche déjà, les « rouge et blanc » recevront Auvernier pour le premier tour éliminatoire de la coupe suisse.

La liste des joueurs possibles pour la première équipe est la suivante : Bader, Carcani, Ducommun, Dunkel, Dubey, Fasnacht, Locatelli, Ray, Ritzmann, Schmidt I, Schmidt II, Spielmann, Steinmann.

sch.

F.-C. FLORIA

Toujours dirigé par le sympathique M. Muhlethaler, Floria s'est renforcé puisque six nouveaux joueurs porteront les couleurs « bleu et blanc » au cours du prochain championnat. L'entraîneur Jacot a demandé à ne plus s'occuper de l'entraînement de l'équipe et c'est Berly, du Locle, ancien membre de Floria, qui reprendra cette fonction.

Soucieux de porter son effort sur le beau jeu, Berly pourra compter sur le concours de seize joueurs. De ce fait une rotation sera bienvenue et les indisponibilités inévitables seront ainsi largement remplacées, car la saison est longue.

La liste des footballeurs susceptibles de jouer en première équipe est la suivante :

Bauer A., Bauer Ed., Berly, Cattin, Galvan, Giacomini, Jacot, Kremheller, Pétremand, Piaget, Scheurer, Thiébaud, Tripet, Frank, Dini, Comte, Wenger.

Br.

F.-C. FONTAINEMELON

Malgré l'échec contre Porrentruy II au terme de finales répétées deux fois, les footballeurs du Val-de-Ruz n'ont rien perdu de leur moral. Le président Humbert-Droz et son comité ont renouvelé la confiance à l'entraîneur Mandry. Afin de ne point échouer une nouvelle saison, la formation a subi quelques changements et s'est renforcée par l'arrivée de joueurs connus de la région. Seul le demi-centre Ducchini est allé à Sonvilier, tandis que trois membres de Xamax ont signé leur transfert: Gattoliat, Auderset et Duruz. En outre, Theurillat du F. C. Fleurier sera également à disposition. A cette liste s'ajoutent quatre éléments pour la deuxième équipe et cinq juniors. On le voit, Fontainemelon est bien parti pour tenir les premiers rôles du groupe II, la prochaine saison. Les joueurs suivants seront à disposition pour l'équipe-fanion :

Schmitt, Phillot, Soguel, Moret, Crittin, Meyer, Moerlini, Mandry, Brossin, Delacrétaz R., Aeby, Auderset, Gattoliat, Duruz, Theurillat.

J.

F.-C. BLUE STAR

Après une entrée ratée au premier tour de la saison dernière, les Verrisans remontèrent la pente au cours du printemps et se sauvèrent d'une relégation que l'on croyait inévitable à Nouvel-An. Pour cette année, le président Veuthey tentera d'introduire de jeunes éléments en équipe-fanion. L'entraînement, donné par Meienhofer la saison écoulée, a été jugé satisfaisant et ce joueur fonctionnera de nouveau à ce poste.

Aucun départ n'est annoncé pour l'instant tandis que Geiger, gardien du F.C. Travers, jouera avec Blue Star.

La liste des joueurs disponibles pour former l'équipe est la suivante: Geiger, Ray, Guénat, Arnoux J., Arnoux G., Landry, Knapen, Porta, Meienhofer, Piaget, Gendre, Garin, Duffey, Giroud, Delbrouck et Perrenoud.

Un effort particulier sera fait pour prendre un bon départ afin d'accumuler les points nécessaires dès le commencement de la saison. De ce fait, les équipiers pourront jouer plus décontractés et les résultats ne seront que meilleurs.

Pr.

F.-C. TICINO

Le jeune club loclois a terminé en beauté sa deuxième saison d'existence puisqu'il resta invaincu durant toute la saison et s'attribua le titre de champion cantonal de IVme ligue et la promotion en IIIme ligue. Son palmarès se passe de commentaires : 18 matches, 35 points, goal-average 135-19 !

Pour cette saison, la formation sera renforcée par trois joueurs du Locle-Sports : Fleuty, Bigler et Musy, ainsi que par Hofstetter (Ober-Winterthour).

Dans les départs, deux joueurs ont signé leur adhésion au Locle : Gigon et Vida.

La société sera à nouveau présidée par M. Ferrazzini, tandis que Guyot s'occupera de l'entraînement des équipes.

Ticino est décidé à faire parler de lui cette saison également et l'enthousiasme de ses membres lui permet tous les espoirs.

Tz.

F.-C. SONVILIER

Participant au championnat avec une équipe en troisième ligue, une en quatrième ligue et une de juniors C, le club du vallon de Saint-Imier répand une excellente propagande pour le football dans cette région. L'arrivée de l'entraîneur Neury, notre ancien international, a produit une émulation salutaire ; n'oublions pas que Sonvilier a moins de mille habitants.

Si Barbezat (le Locle) et Boillat (Chaux-de-Fonds) quittent le club, on enregistre, en revanche, quelques arrivées fort intéressantes : Moser (Etoile), Ducchini (Fontainemelon), Cavallini (le Parc), Maitin (Courtételle), ainsi que trois joueurs italiens, Boffeli, Manini et Fanelli. Le président Gonseth et M. Colli, président de la commission de jeu, espèrent avoir de belles satisfactions au terme de la saison qui s'ouvre. La formation sera choisie parmi les joueurs suivants :

Niederhauser, Houriet, Neury, Gianoli, Pini, Steiner, Ducchini, Boffeli, Fracassetti, Russi, Rumo, Manini, Zuccolotto, Fanelli, Maitin, Cavallini, Reymond, Hernandez, Hertig, Beutler, Hohermuth, Tièche.

n.c.

Si l'on se base sur leur match contre International

Les footballeurs d'Yverdon ont conservé leur efficacité

Yverdon - International 6-1 (3-1)

YVERDON : Pahud ; Weiler, Pasche ; Charles, Vialatte, Collu ; Nicolas, Bornoz, Gautschy, Pannetier, Pellaton. Entraîneur : Châtelain.

INTERNATIONAL : Jenny (Lapatza en 2me mi-temps) ; Grangier, Huhni (Gillet) ; Marchi (Bertoglia), Sartori, Dommine ; Barbey, Aubert, Dubois, Chuard, Morello.

BUTS : Collu (20me), Bornoz (39me), Chuard (41me), Pannetier (43me). Deuxième mi-temps : Gautschy (5me), Nicolas (20me), Vialatte (30me).

NOTES : Stade municipal en bon état ; terrain sec ; soleil pendant toute la partie ; bon arbitrage de M. Guillet (Yverdon). 400 spectateurs. A la 7me minute, Gautschy tire sur la latte. A la 30me minute de la 2me mi-temps, Bornoz, fatigué, sort et Pahud II le remplace, puis Gautschy sort également, cédant son poste à Krummenacher. Corners : Yverdon - International 3-2 (3-1).

× × ×

Yverdon, le 4 août.

Pour son premier match d'entraînement, Yverdon procéda à quelques essais. Il aligna des nouveaux joueurs : Weiler, fils de l'ex-international, Nicolas, Gautschy, Pannetier et Pellaton, acquisitions qui, au vu de ce premier match, doivent compenser les départs sauf celui de Kehl. Le gardien titulaire Schwarzentrub était remplacé par Pahud. International aligna une formation composée en majeur partie de jeunes.

× × ×

Dès le début Yverdon se porte à l'attaque, et l'on assiste à de rapides descentes bien menées par les ailes, suivies de centres qui mettent en danger le but genevois. Le jeu de passe d'Yverdon est bon, la défense reste solide et dégage rapidement. Ainsi durant toute la partie Yverdon dominera facilement ses adversaires qui n'ont pourtant pas démérité. Avec un peu plus d'expérience et de précision dans les tirs au but, la jeune équipe d'International compterait parmi les bonnes formations de première ligue.

En résumé, ce fut un plaisant match, où l'on vit du joli jeu, et qui nous permet de déduire qu'Yverdon devrait être cette saison d'une force sensiblement égale à celle de l'année passée.

C. R.

FOOTBALL

Parmi les petits clubs

La coupe suisse a déjà commencé

Comme on a enregistré cette année, en coupe suisse, un nombre d'inscriptions record, l'ASFA a fait disputer un tour supplémentaire qui s'est joué hier. Seules six équipes intéressant notre région étaient en lice. Voici les résultats :

Comète - Hauterive 5-2 (3-0)

COMÈTE : Tanner ; Schlichtig, Muller ; Sansonnens, Ruetz, Broillet ; Duc, Roquier, Hurni, Jenny, Jaccoud.

HAUTERIVE : Polier ; Matthey, Capt; Valentin, Nussbaum, Gerber ; Zwahlen, Gutmann, Monnard, Wehrli, Gafner.

BUTS : Hurni (2), Roquier, Ruetz, Duc ; Monnard, autogoal.

ARBITRE : M. Anliker, de Courtelary.

Béroche - Boudry 6-1 (1-0)

BÉROCHE: Gonella; Jeanneret, Fehlbaum I ; Fehlbaum II, Fehlbaum III, Ray ; Duvoisin, Pitteloud, Gattoliat, Resin, Pierrehumbert.

BOUDRY : Todeschini ; Bésomi, Salvi ; Marti I, Mombelli, Chassot ; Marti II, Marti III, Biedermann, Buzzi, Meisterhans.

BUTS : Fehlbaum II (2), Pierrehumbert, Gattoliat, Pitteloud, Duvoisin.

Autre résultat :

Colombier - Auvernier 3-6

★ Le tournoi du F.-C. Gorgier a été gagné par Serrières, devant P.T.T. Yverdon, Béroche et Bonvillard. C'est au cours des prolongations que Serrières battit en finale les Yverdonnois. Ce tournoi, fort bien organisé, fut dirigé à la satisfaction générale par MM. Droz, Furer et Lautenschlager. La réfection de son terrain n'étant pas terminée, Serrières jouera son match de coupe, l'opposant dimanche à Neuveville, sur le terrain des Charmettes.

★ Autres résultats de rencontres amicales : Soleure - Young Fellows 1-6 ; Aarau - Grasshoppers 0-1 ; Renens - Urania 0-4 ; Bâle - Linz (Autriche) 3-0.

★ Pour le premier tour de la coupe des champions européens le match aller Glasgow anRgers - Saint-Etienne a été fixé au 4 septembre et se déroulera au stade d'Ibrox à Glasgow. Le match retour aura lieu à Saint-Etienne le 25 septembre.

★ Lugano semble bénéficier d'une ligne d'attaque... atomique si l'on en juge par le résultat du match qui l'opposa hier à Rapid, club de première ligue. Les « Bianconeri » gagnèrent par 14-0 (!). Les buts furent marqués par Kauer (5), Pozzi (3), Larsen (2), Steffanina (2), Frosio et Sormani. Lugano alignait la formation suivante (entre parenthèses, les éléments qui jouèrent en seconde mi-temps) : Ghisletta (Tettamenti) ; Perroud ; Vonlanthen I ; Frosio, Bassoli, Poma (Bartesaghi) ; Steffanina, Meylan, Kauer, Larsen, Pozzi (Sormani).

Xamax remporte le tournoi d'Hauterive

Favorisé par le temps, le tournoi d'Hauterive s'est disputé, hier, sur la place des sports de cette localité. Les différentes rencontres furent suivies par un nombreux public qui avait envahi les hauteurs surplombant le terrain. L'organisation fut excellente et le jury présidé par M. Monnard fonctionna à la satisfaction générale.

A la suite des rencontres éliminatoires de coupe suisse, trois équipes seulement s'alignèrent dans le tournoi réservé aux clubs de deuxième et troisième ligues : Xamax, Cantonal-Réserves et Hauterive. Auvernier, qui était inscrit, a été contraint de déclarer forfait car ce club jouait en coupe suisse. Signalons que les joueurs d'Hauterive disputèrent entre les rencontres du tournoi un match de coupe contre Comète à Peseux ; c'était trop exiger pour une reprise de ces footballeurs qui n'avaient pas encore entamé l'entraînement.

Les joueurs locaux s'alignèrent le matin contre les réserves de Cantonal et remportèrent une facile victoire (6-2) sur de très jeunes adversaires. Les « bleu » s'inclinèrent l'après-midi devant Xamax par 5-3. La finale mit aux prises Xamax et Hauterive. Il fallut recourir aux prolongations pour permettre aux joueurs de Xamax de remporter la victoire par 2-1. La rencontre, malgré la fatigue inhérente à des efforts répétés, fut très disputée et le vainqueur du tournoi ne dut qu'à un pénalty fort évitable de battre les footballeurs d'Hauterive. Signalons que Jaccottet et Bécherraz opéraient dans les rangs du F.-C. Xamax.

Le tournoi réservé aux formations de ligue inférieure n'a pas été moins disputé. Comète II l'emporta assez nettement devant le F.-C. Vully, alors que la seconde équipe d'Hauterive, malgré de nombreux renforts, ne parvenait qu'à se classer au troisième rang.

× × ×

CLASSEMENT : 1. Xamax (4 points) ; 2. Hauterive (2 p.) ; 3. Cantonal (0 p.).

Les résultats du groupe II sont les suivants : Comète - Hauterive II, 2-1 ; Vully - Cressier, 5-0 ; Comète - Cressier, 4-1 ; Hauterive II - Vully, 1-1 ; Comète - Vully, 0-0 ; Hauterive - Cressier, 1-1.

Classement de ce groupe : 1. Comète II (5 points) ; 2. Vully (4 p.) ; 3. Hauterive II (2 p.) ; 4. Cressier (1 p.).

Martigny vainqueur de justesse à Bulle

Le tournoi du F.-C. Bulle s'est déroulé par une magnifique journée. Les dirigeants du club gruyérien s'étaient assurés cette année la participation de deux équipes de première ligue : le F.-C. Martigny et le F.-C. Vevey ; le groupe était complété par les équipes du F.-C. Bulle et de Xamax.

Les résultats suivants furent enregistrés : Vevey - Bulle, 2-1 ; Xamax - Martigny, 1-1 (but marqué par Jean Weber) ; Bulle - Martigny, 0-4 ; Vevey - Xamax, 0-1 (but marqué par Bonfigli) ; Bulle - Xamax, 0-2 (buts marqués par Christen) ; Vevey - Martigny, 0-3.

A la suite de ces résultats, le classement s'établit ainsi :

1. Martigny et Xamax, 5 points ; 3. Vevey, 2 p. ; 4. Bulle, 0 p.

Grâce à son meilleur goal-average, Martigny enlève le tournoi.

Xamax a fourni une excellente performance ; tous les joueurs ont donné le meilleur d'eux-mêmes. Ce tournoi constituait un excellent entraînement pour le match de coupe suisse de dimanche prochain à Couvet.

Xamax alignait : Weber II ; Ravero, (Schwab), Gutknecht ; Wuillemin (Schwab), Duruz, Jucker (ex-Schaffhouse) ; Bonfigli, Chodat, Weber I, Christen, Chkolnix.

E. M.

La coupe d'Europe par équipes nationales

Le comité d'organisation de l'Union européenne s'est réuni, à Vienne, sous la présidence du secrétaire général Delaunay (France). Participaient à cette séance : MM. Sebes (Hongrie), vice-président de l'Union européenne, Constantaras (Grèce) et Frey (Autriche), membres. MM. Pujol (Espagne) et Rylski (Pologne) étaient excusés. Le comité a examiné la question de la création d'une coupe d'Europe par équipes nationales. Tous les problèmes ont été résolus, à part la question de savoir si cette compétition sera organisée avec matches aller et retour ou seulement avec une seule rencontre. D'autre part, en raison des difficultés provoquées par l'établissement du calendrier, les 30 membres de l'Union européenne ont été priés de prendre position sur ce sujet, par écrit, jusqu'au 15 septembre. La mise au point définitive de la coupe d'Europe sera faite au cours de l'assemblée du comité exécutif de l'U.E.F., à Bruxelles, le 8 novembre ; on procédera à la composition des groupes. Aucune décision ne sera cependant prise avant de connaître le nombre des inscriptions.

● Lors du match retour de la coupe d'Europe centrale, Vojvodina Novisad a battu Vasas Budapest 2-1 (0-1). Vasas remporte ainsi la coupe d'Europe centrale par le résultat total de 5-2.

Sunkist
LES ORANGES DE CALIFORNIE

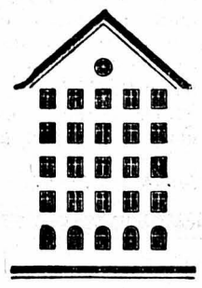
S 20

LES MEILLEURES POUR LA MAIN

Les oranges Sunkist sont d'une qualité immuable. **Vous les reconnaîtrez à leur couleur claire et lumineuse.**

Régalez-vous de Sunkist aujourd'hui déjà.

Fenêtres



Kiefer Zurich

VOUS N'IREZ PAS TOUS AUX PYRAMIDES

Evidemment que si vous avez le privilège d'aller en voyage en Egypte, au Congo ou à Madagascar, vous vous passerez volontiers de votre journal. Mais, si vous demeurez en Europe, vous serez heureux de recevoir, même avec un ou deux jours de retard, le quotidien auquel vous êtes habitué. Réfléchissez-y et, avant de partir, souscrivez

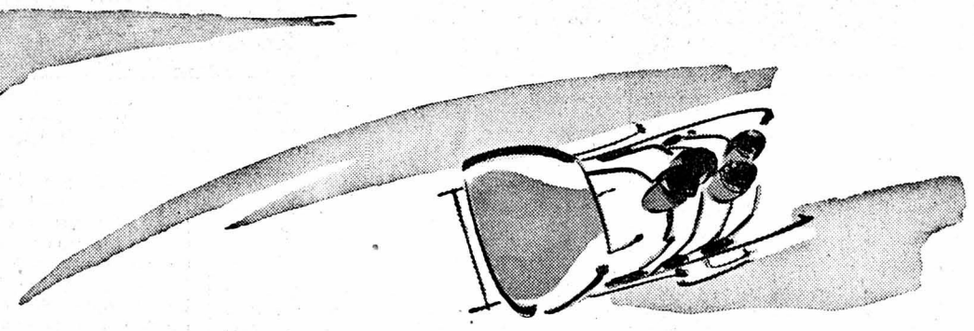
un abonnement de vacances

à la Feuille d'avis de Neuchâtel

Tarif des abonnements pour l'étranger :

1 semaine	Fr.	1.50
2 semaines	»	2.60
3 semaines	»	3.90
1 mois	»	5.—

Administration de la Feuille d'avis de Neuchâtel
Compte postal IV. 178



Sur le Cresta Run à St-Moritz

D'intrépides sportifs venus de tous les pays se retrouvent au Cresta Run et s'élancent avec leurs bolides dans les couloirs vertigineux et glacés.

Ici comme à tous les points de rencontre des nations, la *Muratti's Ariston* est la cigarette préférée, à la fois pour sa douceur et la noblesse de son arôme. En Suisse, la *Muratti's Ariston* se fait sous licence, dans des conditions idéales.

MURATTI'S ARISTON

la cigarette d'Orient de classe mondiale — avec et sans filtre

En Suisse: Fr. 1.30 Italie: sans filtre Lit. 360.- avec filtre Lit. 390.- France: ffr. 220.- Maroc: ffr. 110.- Angleterre: sans filtre sh. 5/3 d, avec filtre sh. 4/3 d Portugal: Escudos 12.-

La Cave Neuchâteloise
Terreaux 7
★
... on y boit un excellent CAFÉ
★

Inès Coiffure
Le salon sera fermé du jeudi 8 août au mercredi 28 août y compris.
Tél. 5 24 12
Faubourg du Lac 6

Les HALLES ignorent la volaille congelée

Confiserie HÄNI
FERMÉE
du 5 au 19 août, pour cause de vacances

PRÊTS
de 300 à 2000 fr. sont rapidement accordés à fonctionnaires et employés à salaire fixe. Discrétion garantie. — Service de prêts S. A., Lucinge 16 (Rumine), Lausanne, tél. (021) 22 52 77.

Belles voitures d'occasion

PEUGEOT 203, 7 CV, 1954, noir. Toit ouvrant. Intérieur gris. Soignée.
PEUGEOT 203, 7 CV, 1951, limousine, toit ouvrant, grise.
ALFA-ROMÉO 1900, belle conduite intérieure, 4 portes, 5 places, modèle 1953, 85 000 km., couleur beige, prix intéressant.
SIMCA ARONDE 1300, 1956, avec radio, bleu clair, peu roulé.
FORD TAUNUS 12 M, 1954, belle conduite intérieure, 2 portes, 4-5 places, 34 000 km., très soignée.
FORD TAUNUS 12 M, 1956, magnifique occasion, n'ayant roulé que 13 00 km.
OPEL RECORD, 1955, 37 000 km. Bleue. Radio. Très soignée.

Voitures à bas prix

OPEL CAPITAINE, 1949, 12 CV, 6 cyl., 4 portes, 5 places. Noire. Très soignée.
HILLMAN 1948, 6 CV, conduite intérieure, 4 portes.
STANDARD, 6 CV, 1947, limousine 4 places, 2 portes.
FORD 1949, 18 CV, verte. Bon état de marche.
MORRIS OXFORD 1952, 8 CV. Limousine beige, 5 places. Très soignée.
CITROEN 11, légère, modèle 1951, 5 places, grand coffre, voiture bien soignée et revisée en 1955.

Demandez la liste de prix sans engagement.
Venez les voir et les essayer.

J.L. Segessemann, garage du Littoral
NEUCHATEL, Pierre-à-Mazel 51
Agence PEUGEOT
(Début nouvelle route des Falaises)
Tél. 5 26 38

ABEILLES
A vendre 3 ruches peuplées O.B. — J.-P. Steiger, Thielle.

A VENDRE
1 table ronde en noyer, avec rallonges; 1 buffet de service. — Grand-Rue 2 b Corcelles. — Tél. 8 15 18.

Microtherm
petit brûleur à mazout pour chauffage central de 1 à 12 radiateurs; représentant installateur G. Luthy, tél. (038) 5 25 96.

Spécialité de rideaux
L. Dutoit-Barbezat
Rue de la Treille 9 - NEUCHATEL
pour vacances fermé jusqu'au 20 août

COUPE HARDY AUTORISÉ
chez *FRANÇOIS* coiffeur de Paris
2, rue Saint-Maurice, tél. 5 18 73
Neuchâtel

AUTO-ÉCOLE A. BLÄTTLER
Auto - Camion - Autocar
Champ-Bougin 34
Tél. 5 73 30 - Neuchâtel

Le salon de coiffure
GOEBEL
souhaite de joyeuses vacances à sa sympathique clientèle et au public en général.
Ferme pour la même raison du 12 au 22 août.
Tél. 5 21 83.

NOS BELLES EXCURSIONS
Départ de la Poste

CHALET HEIMELIG LA CHAUX-DE-FONDS Départ : 14 heures	Lundi 5 août **Fr. 5.—**
ROCHE DE MORON Départ : 14 heures	Mardi 6 août **Fr. 6.—**
SCHYNIGE-PLATTE chemin de fer compris Départ : 7 heures	Mercredi 7 août **Fr. 20.—**
LE LAC NOIR Départ : 13 heures	Mercredi 7 août **Fr. 11.—**
LE SOLIAT Départ : 13 h. 30	Mercredi 7 août **Fr. 7.—**
VERBIER Départ : 6 h. 30	Jeudi 8 août **Fr. 20.50**
ADELBODEN TOUR DU LAC DE THOUNE Départ : 7 heures	Jeudi 8 août **Fr. 16.—**
MONT-CROSIN sur Saint-Imier LA CHAUX-D'ABEL - LA CHAUX-DE-FONDS Départ : 13 h. 30	Jeudi 8 août **Fr. 7.—**
SAIGNELÉGIER Marché-Concours Départ : 7 heures	Dimanche 11 août **Fr. 9.—**

Renseignements - Inscriptions
WITTWER
Tél. 5 82 82 ou VOYAGES et TRANSPORTS S. A., tél. 5 80 44

REMERCIEMENTS

Mademoiselle Germaine COTTIER et les familles parentes, profondément touchées par les nombreux témoignages d'affection reçus lors de leur grand deuil, expriment leur vive gratitude à toutes les personnes qui les ont entourées de leur bienfaisante sympathie.

Môtiers, « La Pelouse », août 1957.

Très touchée par toutes les marques de sympathie, qu'elle a reçues, et dans l'impossibilité de répondre personnellement à chacun, la famille de

Monsieur Frédéric BERGER

exprime sa vive reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à son grand deuil.

Cressier, juillet 1957.

BOUCHERIE VIANDE HACHÉE AVANTAGEUSE MARGOT

L'IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL se fera un plaisir de vous soumettre sa nouvelle collection de CARTES DE VISITE

On va souvent chercher bien loin ce que l'on a sous la main !
Le Pavillon
Route des Falaises
dans un cadre de toute beauté

PETITS TRANSPORTS
Déménagements
O. Vivarelli NEUCHATEL - Tél. 5 80 86

Salon de mode Marguerite
Grand-Rue 14
Fermé pour cause de vacances
du 5 au 15 août 1957

La Cave Neuchâteloise
Terreaux 7
Pendant l'été un plat agréable
Les hors-d'œuvre sur assiette
depuis Fr. 3.50

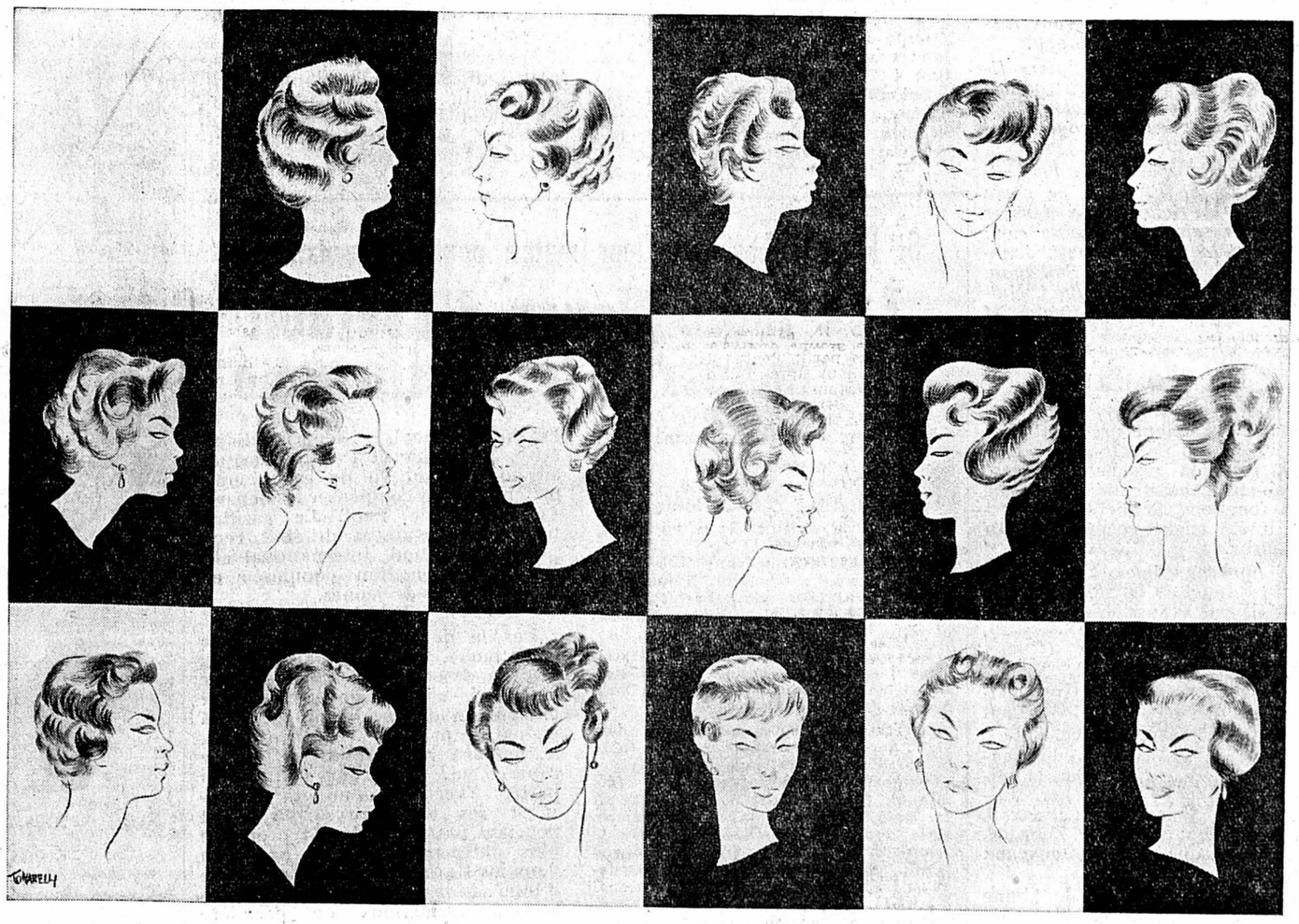
Mécontent de votre radio !
Téléphonez au 5 54 93
REOS
Faubourg du Lac 4
(Seulement la réparation)

Soucis d'argent ?
Si vous jouissez d'une bonne réputation,
Si vous avez une place stable,
Nous vous accorderons un
PRÊT
aux meilleures conditions !
Ecrivez en toute confiance à case postale 561, Neuchâtel. Discrétion absolue.

Véhicules à moteur
« VESPA »
modèle 1954, en bon état de marche, à vendre 700 fr. — S'adresser à Yalvaç Yalçin, Saars 2.

Sinalco
c'est si bon...
Boisson de table au jus de fruits

Vous ne reconnaîtrez plus vos cheveux avec une permanente « LANOLINE VAPORISÉE », c'est un procédé nouveau qui régénère, gonfle et fait briller vos cheveux



Donnez-nous votre idée, nous vous donnerons notre expérience
MOULIN NEUF

Salons Roger

Permanentes spéciales (hydratées) pour les vacances, la plage, etc.
Tél. (2 lignes) 5 29 82 - 5 29 83

CHRONIQUE RÉGIONALE

Célébrations du 1er Août

AU LANDERON

(c) L'autorité communale a voulu rompre avec la coutume qui voulait que la fête du 1er Août se déroulât au centre de la localité. C'est au bord du lac qu'eut lieu, cette année, la manifestation. Après la sonnerie des cloches, un cortège s'est formé dans la cour du collège pour se rendre sur l'emplacement de fête. La société de musique venait en tête, puis les autorités avec la bannière communale, les enfants des écoles, les sociétés locales, accordéonistes, chant, gymnastique, etc. Par temps superbe, le décor de verdure, à quelques pas de la rive, constituait une toile de fond que l'on eût dit spécialement préparée pour cette occasion.

Le programme débuta par un morceau de musique et un chant des enfants. Il appartenait ensuite au R.P. Joseph Marie, de l'hospice des capucins du Landeron, de prononcer le discours officiel. «La croix, symbole de l'unité» fut le thème développé par l'orateur dont le talent et la vigueur firent impression sur la grande foule d'auditeurs qui entouraient la tribune. Des applaudissements répétés dirent toute la satisfaction que procura cette captivante allocution. Suivit la remise des diplômes par l'autorité communale aux nouveaux citoyens. Une déclamation d'un élève, «Mon village» eut beaucoup de succès. Les sociétés se produisirent ensuite à tour de rôle. Les enfants, sous la conduite d'un instituteur, exécutèrent une polonaise aux lampions. Puis la prière patriotique avec accompagnement de la musique mit fin à la partie officielle. Et tandis que la foule se dispersait une série de feux d'artifice furent tirés d'un ponton ancré à une certaine distance de la rive.

AU HOME «BELLEVUE»

(c) La fête nationale a été célébrée, simplement mais dignement, au home mixte «Bellevue», au Landeron.

Dans le parc ombragé décoré pour la circonstance, les pensionnaires et le personnel ont entendu quelques mots de M. Magnin, directeur, qui souligna, entre autres, que la fête du 1er Août est la seule, parmi toutes celles que l'histoire de notre pays suscite, qui soit centrée sur la paix et non sur une commémoration de révolution ou de bataille. Le pacte fédéral, souligna encore l'orateur, si riche en enseignements, nous révèle la paix véritable, celle que le Christ nous a annoncée en ces termes: «Je vous donne la paix».

Un grand feu fut ensuite allumé, suivi d'une collation qui contribua à créer une ambiance gaie et familiale.

A ENGES

(c) Le 1er Août a été célébré en toute simplicité devant le grand feu préparé par les élèves, sur la place de jeu. Dans une vibrante allocution, M. Charly Clerc souligna l'importance d'une solidarité sociale toujours plus étroite et d'une meilleure compréhension entre les peuples. Après quelques chants des écoliers, l'hymne national repris en chœur par l'assistance marqua la fin de la cérémonie après laquelle, sous le ciel étoilé, de très beaux feux d'artifice et un joyeux picoulet firent la joie des enfants.

AUX GENEVEYS-S/COFFRANE

(c) Bien que les vacances aient éclairci les rangs de nos sociétés locales, la fête du 1er Août a obtenu le succès habituel.

Organisé par nos autorités communales, avec la participation de la fanfare municipale, d'une délégation de la Société fédérale de gymnastique, le cortège conduit par quelque 9 musiciens parcourut le chemin conduisant à la place de fête à l'ouest du village. De nombreux enfants se sont joints au cortège, où nous remarquions la bannière communale escortée du président de commune et du président des sociétés locales.

Sur la place, M. R. Perrin, dans une brève et chaleureuse allocution, retraça le sens de la manifestation. La fanfare joua «Roulez tambours», puis le cantique suisse fut chanté par le nombreux public. Nos autorités, pour clore cette belle manifestation patriotique firent tirer un très beau feu d'artifice et ce fut l'embrasement du feu qui eut bien de la peine à flamber.

AUX HAUTS-GENEVEYS

(c) Cette année, la fête du 1er Août s'est déroulée dans notre village avec recueillement et en toute simplicité. Le Conseil communal revenant sur ce qu'il se faisait autrefois, avait aménagé la place de la Gare pour y célébrer cette cérémonie.

M. Raymond Kramer, président de commune, avait choisi comme sujet de son discours «la liberté». Il signala les luttes sanglantes du peuple hongrois, pour conquérir cette liberté, dont nous autres Suisses nous ne semblons pas connaître le prix, car nous vivons dans une telle quiétude, tous les avantages d'un peuple libre nous semblent d'une telle logique qu'il est difficile de concevoir que d'autres peuples ne les connaissent pas.

Le pasteur Reymond apporta à la population les paroles de l'Evangile et le secours de l'Eglise.

Pendant que l'on pouvait admirer au loin les nombreux feux commémoratifs, notre artificier communal faisait partir de nombreuses fusées et des feux d'artifice merveilleux.

A SAVAGNIER

(c) Les sociétés et les écoles ne pouvant prêter leur concours du fait des vacances, c'est d'une façon fort modeste que fut célébrée la fête nationale, organisée par le comité des sociétés locales.

On entendit tout de même deux discours, l'un de M. Collinet, pasteur belge, en séjour ici, lequel apporta à nouveau cette année le message de l'Eglise. Il le fit d'une façon fort magistrale en démontrant que s'il est normal que les peuples fêtent leur patrie terrestre sur laquelle nous ne sommes que passagers, le chrétien ne peut se contenter de cela et qu'il a une patrie céleste. L'orateur développa surtout son message sur ce mot biblique: «servir» (en opposition avec «se servir») en démontrant tout ce qu'a de noble le sacrifice pour le prochain, pour les petits et les humbles, sans compter la définition multiple qu'on peut donner à ce mot.

Puis M. Samuel Matthey, président de commune, prononça le discours patriotique par des paroles fort bien appropriées et délivra des plaquettes-souvenirs à deux jeunes gens et deux jeunes filles atteignant leur majorité.

A noter qu'au cours de la manifestation, il y eut des productions des pupilles et des pupillettes.

Ensuite, sur la place de fête même, on assista au lancer des innombrables fusées et feux d'artifice, tandis que le feu s'allumait dans le fond.

A DOMBRESSON

(c) A l'occasion de la fête du 1er Août, une brève cérémonie s'est déroulée dans la cour du collège. Le salut des autorités a été apporté par M. Germain Scheurer, vice-président du Conseil communal. M. Wavre, un compatriote, pasteur dans le sud de la France, a prononcé le discours de circonstance.

La fanfare «La Constante», malgré un effectif réduit, a agrémenté la fête par quelques morceaux de son répertoire.

A l'issue de la crémonie, des feux d'artifice ont été tirés pour la grande joie de chacun. C'est la première fois depuis de nombreuses années que le beau temps était de la partie pour le 1er Août.

AU LOCLE

(c) La fête nationale a été célébrée cette année avec plus de ferveur que d'habitude. Sans revenir à la tradition d'avant les vacances horlogères où la cérémonie était grandiose, le 1er Août de cette année a été fêté avec galeté et dans une ambiance excellente. A quoi faut-il attribuer ce phénomène?

Au temps clément, aux innovations du comité du 1er Août, que préside depuis quelques mois notre confrère M. R. Delapierre, et également au fait que de nombreux Loclois avaient déjà regagné leur domicile.

La fête débuta par des jeux organisés pour les enfants, puis quelques tambours et une fanfare en miniature conduisirent le cortège aux flambeaux de la place du Marché à celle du Technicum où eut lieu la partie officielle de la manifestation. Les cloches sonnèrent à 20 heures en accord avec celles des 4000 communes suisses.

Le président de fête, M. Delapierre, salua la nombreuse assistance dans laquelle on notait la présence de MM. J.-A. Haldimann, préfet des Montagnes, Henri Jaquet, président de la ville, François Faessler, conseiller communal, Charles Humbert-Sarbach, président d'honneur du comité du 1er Août, Georges Robert, ancien président du comité.

Après la lecture du pacte de 1291, M. Haldimann prononça le toast à la patrie en termes choisis. Il souligna dans son discours que le «miracle suisse» réside dans le fait que notre pays est resté pareil à lui-même. L'ombre au tableau c'est que la condition sociale de nombre de nos concitoyens laisse encore à désirer. Soyons Suisses, mais n'étouffons pas notre cœur. Il y a mieux encore que les codes, c'est le sens humain, le bon sens, le contact d'homme à homme.

Après le discours, le grand feu allumé, l'assemblée entonna la «Prière patriotique» et ce fut le lancement de riches feux d'artifice. Jeudi soir, les organisateurs et le conférencier ont su répandre une joie communautaire plus chaude, plus forte que jadis. C'est tant mieux.

A LA BRÉVINE

(c) Après la sonnerie des cloches et un morceau de la fanfare, M. Robert Sauser, président du Conseil communal, donna la parole à M. Edmond Guinand, conseiller d'Etat, qui, dans un très beau discours, rappela les luttes de nos ancêtres pour acquérir et défendre leurs libertés. Pour nous, nous devons pratiquer la solidarité, mais ne pas renoncer à notre diversité; nos Etats, nos cantons, doivent garder leur vie propre; couler toutes nos institutions dans un même moule serait un désastre.

Après une production de la fanfare et deux autres du Club d'accordéons, le pasteur André parla avec beaucoup de chaleur des sentiments d'un Suisse parti au loin qui, le soir du 1er Août, entend les airs du pays. On parle beaucoup de la puissance atomique et des dangers qui menacent notre monde. Une puissance surpasse toutes les autres: celle de Dieu auquel nous demandons de veiller sur l'avenir de notre patrie et sur celui de tous les autres pays du monde.

La fanfare conduisit les participants auprès du feu allumé aux abords de la Croix et les «pétards» éclatèrent aussi nombreux que désagréables.

AUX VERRIÈRES

(c) Grâce au temps splendide de ce 1er Août, la fête nationale a pu se dérouler dans les conditions les plus favorables. L'animation du travail agricole s'unissait au va-et-vient des participants de la fête, car les semaines de pluie ont retardé les foins dans nos montagnes.

C'est à la Malacombe, à l'orée du bois, comme de coutume, que la manifestation patriotique eut lieu. Le cortège, conduit par la fanfare, y avait amené les représentants des autorités et des sociétés locales, les jeunes de 20 ans et une nombreuse suite de Verrisans. M. Bonnet, maire des Verrières-de-Joux, était au rang des invités.

M. Jean Fuchs salua les assistants au nom du Conseil communal. M. Hermann Hugli s'adressa aux jeunes qui entrent dans la vie civique et leur rappela opportunément leurs devoirs de citoyens.

M. Rossier, pasteur, prononça alors le discours officiel qui fut écouté avec attention et après lequel la foule chanta l'hymne national.

On mit le feu au bûcher qu'avaient préparé les bûcherons de la commune et ses flammes montèrent vers le ciel étonnamment pur où la lune, elle aussi, avait allumé son flambeau.

Les morceaux de la fanfare alternèrent avec les exercices rythmiques des jeunes filles et les pyramides des gymnastes et, après le feu d'artifice qui clôtura la fête, les participants redescendirent au village au son de la «retraite fédérale».

A PAYERNE

(sp) La fête du 1er Août s'est déroulée selon l'ordre habituel.

Après la sonnerie des cloches, le cortège s'ébranla, composé des représentants des autorités civiles et militaires, des deux corps de musique, d'un détachement de gendarmes avec le drapeau cantonal, d'un détachement de sous-officiers des écoles de recrues avec le drapeau fédéral, des délégations des sociétés locales avec leurs drapeaux, des jeunes accordéonistes, des éclaireurs, etc., puis des nombreux enfants avec leurs flambeaux et leurs drapeaux.

Cet imposant cortège fit un tour de ville avant de se rendre sur la place du Marché, où se déroula la manifestation officielle. Le discours traditionnel fut prononcé par le syndic de Payerne, tandis que plusieurs sociétés agrémentaient la soirée de leurs productions.

A MORAT

(c) A 20 h. 15, gymnastes et fanfare, drapeaux et groupe costumé en tête, un long cortège partit de la place des Tilleuls entraînant après lui des centaines d'enfants porteurs de lampions. Ici et là, des feux de Bengale faisaient un jeu de lumières et d'ombres le long de la Grand-Rue qui, sur toute sa longueur, fourmillait de monde.

Et tout ce monde se réunit sur la place du Port où diverses productions eurent lieu. Les sociétés de chant présentèrent des morceaux de circonstance et, comme de coutume, les gymnastes nous firent voir des tableaux vivants, s'inspirant de faits marquants de l'histoire suisse.

Après l'allocution prononcée par M. Hertig, instituteur, aux paroles pleines de bon sens et qui furent vivement applaudies, le feu fut allumé. La soirée se termina dans une belle ambiance.

A PORTALBAN

(c) La fête du 1er Août a été célébrée avec ferveur et dans un bel élan patriotique. Les enfants ont eu leur feu sur la place du port. La fête a groupé toute la population et les estivants du bord du lac.

A CHASSERAL

(c) Le feu, au sommet de Chasseral, à l'occasion du 1er Août, a attiré la foule des grands soirs et c'est du vallon, de Bienne, de Neuchâtel et d'ailleurs que de nombreux curieux y sont montés toute la journée et tard dans la nuit. Les sonneries de cloches venant de la plaine, les feux s'allumant au loin, les mille étoiles brillantes des lumières des villes et des bourgs, à perte de vue, présentaient un spectacle d'une grandeur qui saisit d'admiration et d'émotion l'être le plus blasé.

L'hôtel de Chasseral a, de son côté, marqué ce jour consacré à la patrie par un somptueux feu d'artifice.

DERNIÈRES DÉPÊCHES DE LA NUIT

Campagne syrienne contre la Jordanie

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

AMMAN: «Pas question d'un recours aux armes»

AMMAN, 4 (Reuter). — Un porte-parole du gouvernement jordanien a démenti dimanche la nouvelle selon laquelle le gouvernement aurait adressé au gouvernement syrien un ultimatum menaçant d'avoir recours aux armes, si la presse syrienne ne mettait pas un terme à sa campagne antijordanienne d'ici à dimanche.

Le porte-parole a déclaré: «Le ministre des affaires étrangères, M. Rifai, a protesté contre l'attitude curieuse et contraire à toutes les règles, de la presse syrienne. M. Rifai a déclaré au chargé d'affaires de Syrie que si le gouvernement syrien ne mettait pas un terme à la campagne antijordanienne, il est à craindre que la situation ne prenne une évolution telle que le gouvernement jordanien pourrait se voir contraint de prendre des mesures susceptibles de faire le jeu des ennemis communs des arabes.

La presse syrienne a déclenché une violente campagne antijordanienne attaquant des membres du gouvernement, le roi et la famille royale au mépris des relations fraternelles et des liens qui unissent les deux Etats.

Entretiens entre le roi Hussein

PARIS, 3 (A.F.P.). — Selon la radio du Caire, M. Sa Assali, président du Conseil syrien, a déclaré au cours d'une conférence de presse tenue à Damas que la Syrie a rejeté la note verbale du ministre jordanien des affaires étrangères. Le gouvernement syrien est entré immédiatement en rapport avec l'Arabie séoudite et l'Egypte à ce sujet.

Selon la radio du Caire, la Jordanie aurait suspendu ses relations diplomatiques avec la Syrie, avant même que celle-ci n'ait fait connaître sa réponse.

Selon le porte-parole officiel syrien, le président Assali a demandé à la presse syrienne de s'abstenir de toute attaque personnelle contre le souverain ou les membres du gouvernement jordanien.

LE CAIRE: «La Syrie sera soutenue»

PARIS, 4 (A.F.P.). — Tous les quotidiens égyptiens, cités par la radio du Caire, consacrent leurs commentaires à la tension jordano-syrienne.

Pour «Al Ahram», l'ultimatum jordanien n'ayant aucune valeur, ne mérite même pas la peine qu'on y prête attention. «La tête de pont aménagée précédemment par le nouvel impérialisme à Tel-Aviv se trouve actuellement transférée à Amman», écrit le journal égyptien qui ajoute:

«Le gouvernement jordanien, et non le peuple, vient de revêtir grâce aux dollars la peau du tigre et de se libérer avec désinvolture de tout lien le rattachant au bloc arabe pour lier définitivement son sort à celui du nouveau colonialisme. La 6me flotte doit être aujourd'hui fin prête, après que la Jordanie a créé de toutes pièces l'incident futile espéré, en vue de déclencher les hostilités», conclut «Al Ahram».

«A quel drame horrible seraient exposés les Arabes si une guerre fratricide éclatait en 1957 entre les anciens compagnons de lutte contre l'ennemi commun israélien écrit de son côté «Al Akhbar».

M. Sadate, dans «Al Goumourrya» après avoir maudit «le nouvel impérialisme, ses agents et ses dollars», pose la question suivante:

«Cette dégradation des relations syro-jordaniennes est-elle le premier résultat du voyage à Londres de M. Dulles, ou une des conséquences de l'application de la doctrine Eisenhower au Moyen-Orient? Nous ne nous départirons pas de notre vigilance, poursuit «Al Goumourrya». La Syrie, loin d'être abandonnée à son sort, sera soutenue».

Entretiens entre le roi Hussein et le premier ministre du Pakistan

AMMAN, 4 (Reuter). — A la fin de la visite de quatre jours à Amman du premier ministre du Pakistan, M. Suhrawardy, un communiqué commun jordano-pakistanais a été publié dimanche soir. Le roi Hussein et le premier ministre Suhrawardy se disent résolus à combattre toute agression ou activité subversive au Proche-Orient.

Rencontre Khrouchtchev - Tito

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

L'organisation de la rencontre: un mystère

BELGRADE, 4 (A.F.P.). — Un mystère complet continue d'entourer les circonstances de la rencontre qui vient d'avoir lieu entre le maréchal Tito et M. Nikita Khrouchtchev. Le voyage du chef de l'Etat yougoslave a été certainement décidé à la dernière minute, car MM. Kardelj et Rankovitch, qui rentraient de leur voyage en U.R.S.S. le 31 juillet, repartirent probablement le jour même en Roumanie, s'il est exact que la rencontre ait eu lieu les 1er et 2 août. Le maréchal Tito, de son côté, se trouvait à Belgrade et rien n'avait filtré sur un très prochain déplacement. Les milieux habituellement les plus au courant des voyages du maréchal et de ses collaborateurs immédiats n'étaient au courant de rien et on ignore jusqu'à présent quels moyens de locomotion ils ont empruntés et dans quelle localité de la Roumanie la rencontre a eu lieu. On ne sait pas davantage si le maréchal est de retour à Belgrade où il devrait, lundi matin, accueillir le président Ho Chi-Minh. Jamais réunion n'a été entourée d'un pareil secret.

Les commentaires de Moscou...

MOSCOU, 4 (A.F.P.). — Le communiqué publié à l'issue de la rencontre en Roumanie des délégations des partis et des gouvernements soviétique et yougoslave et concernant l'accord intervenu entre ceux-ci n'a pas surpris les observateurs de la capitale de l'U.R.S.S. qui, depuis quelques semaines déjà, relevaient les symptômes d'une évolution dans le sens de la normalisation des rapports entre les intéressés. Dès le mois de juin, la presse soviétique insistait constamment sur la nécessité «d'oublier de vieilles querelles» tant entre l'U.R.S.S. et la Yougoslavie qu'au sein du «camp socialiste» tout entier.

Sans doute, semble-t-il prématuré de conclure du communiqué publié samedi que toutes les causes de divergences entre Belgrade et Moscou ont été éliminées, notamment sur le plan idéologique. Il est cependant certain qu'une ère nouvelle vient de s'ouvrir dans le domaine des rapports soviéto-yougoslaves.

...et ceux de Belgrade

BELGRADE, 4 (Reuter). — On est d'avis dans les milieux étrangers de Belgrade que le président Tito et M. Khrouchtchev se sont mis d'accord en Roumanie sur un compromis temporaire concernant la conduite idéologique du «camp socialiste» de Moscou. Ils ont très certainement décidé d'ajourner pour le moment leurs divergences idéologiques. Ce que demandait surtout la Yougoslavie, c'était que l'U.R.S.S. reconnaisse la théorie selon laquelle il existe plusieurs chemins conduisant au socialisme, et qu'elle accepte le principe d'une plus grande indépendance pour l'Europe orientale, de même que le remplacement par étapes des idées et des personnalités «staliniennes». On estime que M. Khrouchtchev n'a pas été prêt à suivre actuellement une politique rapide et définie de libéralisation en Europe orientale, car il craint qu'une telle politique lui glisse entre les mains. Certaines phrases du communiqué officiel relatif aux conversations, réticentes et réservées, semblent démontrer qu'aucun accord n'est intervenu sur les points essentiels des délibérations entre le maréchal Tito et le secrétaire du parti communiste russe. Aucun commentaire officiel n'a été publié jusqu'ici.

Des critiques contre la reine

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

«NE PAS RESTER SILENCIEUX»

L'auteur de l'article admet que ses remarques puissent paraître irrespectueuses, «mais ceux d'entre nous qui croient que la monarchie est encore vivante ne peuvent rester silencieux en voyant tant d'erreurs».

D'autres journaux commentent cet article. Pour le «Daily Telegraph», «jamais une critique n'a été aussi exagérée et aussi blessante».

VIVES RÉACTIONS

LONDRES, 3 (Reuter). — La ligue des loyalistes de l'empire a adressé à lord Altrincham un télégramme demandant qu'il présente ses excuses pour les injures proférées à l'endroit de la reine Elizabeth. Le télégramme ajoute qu'il est juste et même nécessaire d'adresser des critiques aux conseillers de la souveraine, mais cela n'excuse aucune offense personnelle à l'égard de Sa Majesté. Un tel fait mérite réparation.

France: les prix continuent à monter

PARIS, 2. — Du correspondant de l'Agence télégraphique suisse:

La hausse continue. Le prix du gaz à usage domestique avait été relevé de 20 % pour Paris et de 10 % pour la province. Or, un rectificatif du secrétariat des affaires économiques précise que la majoration sera de 25 % pour Paris et de 11,1 % pour la province.

La S.N.C.F. a mis à l'étude un projet de revision de ses barèmes. Elle envisage, pour ses tarifs marchandises, une élévation de 2½ à 3 % sur les lignes à large trafic et de 8 % sur les autres. Quant aux tarifs voyageurs, ils subiraient une augmentation de un franc par kilomètre en 1re classe et de 50 centimes en seconde. Ces ajustements procureraient 30 milliards, mais ne suffiraient pas encore à résorber le déficit, qui était l'an dernier de 41 milliards.

Les transports en commun de la région parisienne envisagent également un accroissement de 50 % pour le billet de métro et le ticket d'autobus.

Informations suisses

Vers un pas décisif dans l'évolution de la question jurassienne

Notre correspondant du Jura nous écrit:

Samedi après-midi, MM. Roland Béguelin et Roger Schaffter, membres du comité directeur du Rassemblement jurassien, ont présidé à Delémont une conférence réunissant les représentants de la presse du Jura et des régions limitrophes. M. Béguelin rappela l'importance toujours croissante de la fête du peuple jurassien et en précisa la signification. La fête de cette année, qui se déroulera le 1er septembre, prendra une ampleur toute particulière, puisqu'elle marquera d'une part le dixième anniversaire de la fondation du Rassemblement jurassien et qu'elle coïncidera d'autre part avec le lancement d'une initiative cantonale.

C'est M. Roger Schaffter qui traita samedi de cette initiative qui, comme on pourra le constater à la lecture du texte que nous publions ci-dessous, aura avant tout une valeur d'indication. Elle est destinée à permettre à l'opinion publique jurassienne de dire si la lutte politique doit être continuée sur le terrain politique fédéral, ou si les Jurassiens préfèrent que le destin de leur peuple continue à être associé à celui de l'ancien canton.

Nous reviendrons ces jours prochains sur ces deux problèmes qui vont maintenant passionner l'opinion jurassienne et qui feront date dans l'évolution du problème jurassien.

Le texte de l'initiative

Le peuple souverain de l'ancien canton de Berne et du Jura:

conformément à l'article 9 de la constitution cantonale;

vu les articles 1er et 17 de la constitution cantonale de 1893, revisée en 1950, portant reconnaissance du peuple et du territoire du Jura;

vu le rapport des experts du gouvernement bernois du 9 juillet 1948, selon lequel le Jura a été remis à la Confédération suisse le 23 août 1815, par décision du Congrès de Vienne, alors que l'intégration au canton de Berne n'a eu lieu que plus tard, le 21 décembre 1815, sous certaines conditions;

vu le rapport des experts du gouvernement bernois du 9 juillet 1948, aux termes duquel le peuple du Jura n'a jamais été appelé à se prononcer sur l'annexion de l'ancienne principauté de Bâle à l'Etat de Berne;

vu la déclaration unanime des députés du Jura au Grand Conseil bernois, du 23 novembre 1953, selon laquelle la question jurassienne n'est que partiellement résolue;

vu les principes de libre adhésion des entités historiques et de leur protection, qui sont à la base de la Confédération suisse;

vu le rapport présenté en 1948 par le comité de Moutier au gouvernement bernois, aux termes duquel l'histoire du Jura, depuis 1815, «est jalonnée par une suite de heurts, de conflits, de sursauts et de protestations», par lesquels le peuple jurassien «a proclamé sa passion de la liberté et sa foi en son entité nationale»;

vu la crise politique permanente qui en résulte et le fait que depuis les événements de 1947, la légitimité du régime bernois est plus que jamais remise en question;

vu la nécessité impérieuse de renseigner les autorités sur la nature des aspirations du peuple du Jura, afin qu'elles puissent, en connaissance de cause, régler le problème jurassien, en tenant compte des vœux de la majorité;

décrète:

Art. 1. — Une consultation populaire aura lieu dans le Jura dans un délai d'un an à compter de l'entrée en vigueur de la présente loi.

Art. 2. — Le peuple du Jura se prononcera sur la question suivante: «Voulez-vous que le Jura forme un canton souverain de la Confédération suisse!»

Art. 3. — Pour l'organisation du scrutin, les dispositions cantonales bernoises sur les votations sont applicables.

Art. 4.— La présente loi entrera en vigueur dès son acceptation par l'ensemble du peuple de l'ancien canton et du Jura.

ARGOVIE

Un avion de sport s'abat près de Spreitenbach

Ses deux occupants ont été tués

ZURICH, 4. — Un avion de sport s'est abattu dimanche après-midi à 16 heures près de Spreitenbach, dans la vallée de la Limmat (Argovie). Les deux occupants, MM. Ernest Brändli, 37 ans, policier à Zurich, qui pilotait, et Oscar Hunziker, 41 ans, coiffeur à Teufental (Argovie), ont été tués sur le coup. L'avion de M. Brändli avait décollé de l'aérodrome de Dällikon, dans le Furttal (Zurich). Manquant de carburant, le pilote voulut se poser à Spreitenbach. Alors qu'il se trouvait à quatre cents mètres de l'aérodrome et à une altitude de cent mètres, son appareil piqua du nez et s'écrasa au sol pour une raison encore inconnue. La machine a été complètement détruite et l'on n'a retrouvé que deux cadavres.

JURA

Un déraillement en gare de Moutier

LAUSANNE, 4. — La direction du 1er arrondissement des C.F.F. communique:

Une voiture étrangère, la dernière du train international Interlaken - Boulogne, a déraillé samedi à 21 h. 30, à son passage à Moutier, en raison d'un défaut technique dont l'enquête déterminera la nature. Il n'y a pas eu d'accident de personne, mais des dégâts matériels importants spécialement à la voie. Il s'en est suivi des perturbations dans la circulation des trains.

Mont-Blanc

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

BIVOUAC PÉNIBLE

Ayant repris l'ascension le 1er août à 6 heures du matin, ils ont employé toute cette journée pour parcourir trois cents mètres de paroi rocheuse, ne s'arrêtant qu'à 20 h. 30 pour organiser leur deuxième bivouac.

Repartis le lendemain matin 2 août à 6 heures, Bonatti et Gobbi ont parcouru trois cents autres mètres de paroi rocheuse et cent cinquante mètres de roches et de glace. Après avoir bivouaqué une troisième fois sur la paroi, à 4300 mètres d'altitude, dans des conditions rendues particulièrement pénibles par le froid intense et par un vent d'une extrême violence, les deux alpinistes reprenaient leur ascension samedi 3 août, à 10 heures.

Après avoir atteint la crête de Peuterey et l'avoir dépassée, Bonatti et Gobbi arrivaient finalement, à 18 h. 25, sur la cime la plus haute d'Europe.

Durant leur ascension, les deux alpinistes se sont alternés à la première place en cordée.

DESCENTE DIMANCHE MATIN

Ayant passé la nuit au refuge «Vallot», les deux alpinistes sont descendus dimanche matin au Plan de l'Aiguille. Ils ont escaladé l'Aiguille du Midi, pour atteindre enfin le col du Géant, et faire retour l'après-midi à Courmayeur.

Tandis que Walter Bonatti a notamment à son palmarès la victoire du «K-2» et la première en solitaire du pilier ouest des Drus, Toni Gobbi est l'un des rares guides italiens membres du groupe de la «haute montagne».

L'ascension des deux alpinistes est la répétition de la tentative faite sans succès, pendant les fêtes de Noël de l'an dernier, par le même Bonatti et par le lieutenant Silvano Gheser. Ce dernier eut les pieds gelés.

Walter F. George

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

Une longue carrière politique

Après avoir été juge à la Cour suprême de l'Etat de Géorgie, M. Walter George avait été élu sénateur démocrate en 1922 et réélu tous les six ans depuis lors. C'était pour raisons de santé qu'il ne s'était pas présenté en novembre 1956. Le président Eisenhower l'avait alors nommé son représentant personnel auprès de l'OTAN.

L'ancien sénateur, dont le président Roosevelt avait dit: «C'est un gentleman et un érudit», exerçait une grande influence sur ses collègues sous les administrations républicaine aussi bien que démocrate. Il était membre des deux plus importantes commissions sénatoriales: affaires étrangères et budget. Il fut, avec son collègue républicain du Michigan, Arthur Vandenberg, mort il y a plusieurs années, l'un des principaux artisans de la politique extérieure dite «bipartisane».

Modéré dans ses opinions, Walter George avait le don de concilier les divergences entre les membres de son parti ainsi qu'entre démocrates et républicains.

FÊTES DE GENÈVE

9 au 12 AOUT 1957

VENDREDI 9 AOUT, SOIRÉE:
CORTÈGE FOLKLORIQUE

SAMEDI 10 AOUT, MATINÉE:
CORSO FLEURI

SAMEDI 10 AOUT, SOIRÉE:
GRAND FEU D'ARTIFICE

DIMANCHE 11 AOUT, MATINÉE:
CORSO FLEURI

DIMANCHE 11 AOUT, SOIRÉE:
CORTÈGE FOLKLORIQUE

LUNDI 12 AOUT, SOIRÉE:
CONCERT PAR LA STADTMUSIK DE ZURICH et PRODUCTIONS PAR LES GORDON HIGHLANDERS

Bals - Concerts - Batailles de confetti

LOCATION:
ASSOCIATION DES INTÉRÊTS DE GENÈVE ET AU GRAND PASSAGE S. A.

Situation à Oman

(SUITE DE LA PREMIÈRE PAGE)

Le but de la première phase des opérations est le suivant: engager en combat et lier les troupes rebelles, démontrer la puissance de la R.A.F. et réduire la liberté d'action des rebelles.

Attaque de Nizwa

MANAMAH, 4 (Reuter). — Le sultan anglophile de Mascate et d'Oman semble pouvoir compter sur une aide accrue de la population des régions révoltées. Lorsque les troupes britanniques ont occupé dimanche divers points stratégiques de l'Oman, pour appuyer l'attaque de l'armée du sultan contre Nizwa, le drapeau écarlate du sultan flottait sur diverses positions que l'on croyait aux mains des insurgés. L'attaque de la forteresse de Nizwa, quartier général de l'iman d'Oman, et de son frère Taleb Bin Ali, paraît imminente.

RADIO

Lundi

SOTTENS et télédiffusion

7 h., petit concert. 7.15, informations. 7.20, bonjour en musique. 11 h., émission d'ensemble: musiques et refrains de partout. 11.25, vies intimes, vies romanesques. 11.35, un compositeur genevois. 11.45, violon. 12 h., au carillon de midi. 12.45, informations. 12.55, musique classique d'agrément. 13.20, des goûts et des couleurs.

16 h., voulez-vous danser? 16.30, nos classiques. 17.30, femmes chez elles. 18 h., rendez-vous à Genève. 18.30, les dix minutes de la Société fédérale de gymnastique. 18.40, boîte à musique. 19 h., micro-partout. 19.15, informations. 19.25 env., instants du monde. 19.40, «Oklahoma», comédie musicale de R. Rodgers. 20 h., «Rouge à lèvres», pièce policière, de G. Hoffmann. 21 h., music-hall d'aujourd'hui. 21.35, études rythmiques. 22 h., documentaire. 22.30, informations. 22.35, variétés.

BEROMUNSTER et télédiffusion

6.15, informations. 6.20, gymnastique. 6.30, concert matinal. 7 h., informations. 7.05, musique de ballet. 11 h., émission d'ensemble (voir Sottens). 12 h., musique légère. 12.30, informations. 12.40, orchestre récréatif. 13.15, œuvres de Debussy. 13.35, voix célèbres. 14 h., recettes et conseils.

16 h., notre visite aux malades. 16.30, thé en musique. 17.05, Aus der Montagsmappe. 17.10, chants. 17.30, pour les enfants. 18 h., le joyeux Mozart. 19 h., reportage. 19.20, Fête fédérale de tir. 19.30, informations, écho du temps. 20 h., concert demandé. 20.30, notre boîte aux lettres. 20.45, concert demandé. 21.15, entretien. 22.15, informations. 22.20, chronique hebdomadaire pour les Suisses à l'étranger. 22.30, musique italienne contemporaine.

T. V.: interruption du 5 au 14 août

CARNET DU JOUR

Aula de l'université: 11 h., conférence par M. Eric Lugin, professeur.

CINÉMAS

Apollo: 15 h. et 20 h. 30, La Rousse mène l'enquête.
17 h. 30, Le barbier de Séville.
Arcades: 20 h. 30, Fortune carrée.
Rex: 20 h. 15, Port-Royal, cité sous la mer.
Studio (Théâtre): 20.30, La conquête de Pablito.
Cinéac: 14 h. 30 - 21 h. 30, Cité atomisée.

PHARMACIE D'OFFICE:
M. Droz, Concert - Saint-Maurice

AVIS TARDIFS

Le grand évangéliste
J. Neusy de Belgique
est encore à Neuchâtel, chapelle des Terreaux, chaque soir à 20 heures et jusqu'au 8 août inclus
L'évangéliste priera pour tous les malades présents
Invitation à tous. Union pour le Réveil.

A louer à
SAANEN
du 12 au 24 août, très joli appartement, 2 chambres, 4 lits. Tél. (024) 4 51 31.

POLOCHON chaque lundi dès 21 h. CORSAIRE

5 août

Aujourd'hui

SOLEIL lever 5.14 coucher 19.57

LUNE lever 16.15 coucher 0.36

A NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

AU JOUR LE JOUR

Sur l'écran de la T.V.

La télévision romande a retransmis hier matin le culte célébré dans le vieux temple de Corcelles - Cormondrèche. L'officiant était le pasteur Gustave Aubert. Mme Suzanne Robert tenait l'orgue et Mlle Arlette Chédel chanta une page de Bach.

Un culte télévisé peut sembler être plus un spectacle qu'un acte essentiel de la vie de l'Eglise. Le temple de Corcelles, plus qu'un autre, offrait un cadre « visuel », avec son architecture et les fresques de Philippe Robert. Et le téléspectateur pouvait, semble-t-il aussi, être distrait par la vue des fidèles et du prédicateur.

En réalité, comme nous en avons fait l'expérience hier devant un poste de télévision, l'image ne l'emporte pas sur la parole. C'est que les techniciens de notre télévision ont travaillé avec respect et tact, se bornant à changer de temps en temps l'axe des prises de vue. De sorte que le téléspectateur n'était pas distrait par ce qu'il voyait, accordant ainsi toute son attention au prêche. Le téléspectateur, à la différence de l'auditeur de radio, est d'ailleurs assis dans l'obscurité face à l'écran. Il n'a pas la tentation de faire autre chose qu'écouter.

Le pasteur s'adressait particulièrement à ses catéchumènes, au début de leur instruction religieuse, leur expliquant la première phrase du Credo. *Tous les téléspectateurs étaient, eux aussi, des catéchumènes durant cette retransmission du temple de Corcelles.*

NEMO.

LE MENU DU JOUR

Bouillon aux légumes
Jardinière de légumes
Pommes sautées
Salade de viande
Gâteau damier

... et la manière de le préparer

Gâteau damier. — Battre 4 œufs puis, en remuant bien, incorporer 125 grammes de sucre et 125 gr. de farine. Mettre la moitié de la pâte dans un moule long et beurré. Dans le reste, ajouter deux cuillerées de cacao et verser dans un moule identique. Cuire à four chaud 20 minutes, laisser refroidir et démouler. Couper chaque biscuit en quatre et refaire un seul gâteau en alternant les couleurs. Les faire tenir avec de la crème au beurre.

Etat civil de Neuchâtel

NAISSANCES. — 24 juillet. Lorenz, Marc-Henry, fils de Karlheinz-Walter, employé de bureau, à Peseux, et de Marie-Louise-Ruth, née Sunier. 27. Draxler, Hans-Peter, fils de Johann-Herbert, imprimeur, à Corcelles, et d'Irma-Lina, née Vanoti ; Umhang, Daniela-Margrith, fille de Willy-Hans, employé de commerce, à Cormondrèche, et de Margrit-Rosina, née Beglinger. 28. Maillard, Nicole, fille de Charles-Jules, agriculteur, à Bevaix, et de Cécile-Marie, née Rouiller ; Düscher, André, fils de Paul, agriculteur, à Anet, et de Marguerite-Alice, née Cornuz ; Colomb, René-Pierre, fils d'André, chocolatier, à Neuchâtel, et de Cécile-Marie-Thérèse, née Gachet.

MARIAGES. — 27 juillet. Schiantarelli, Battista, manœuvre-vitrier, et Domenighetti, Gladys-Paulette, les deux à Neuchâtel ; Macciolli, Attilio, mécanicien, et Clottu, Ginette-Yvonne, les deux à Neuchâtel ; Folly, Gaston-Lucien, chauffeur de camion, et Bréa, Huguette-Madeleine, les deux à Neuchâtel ; Pecoraro, Ercole, cimentier, et Alussi, Silvana, les deux à Neuchâtel ; Dancet, Jean-Claude-Henri, technicien à Genève, et Wiedmer, née Herren, Marie-Alice à Neuchâtel ; à Saint-Blaise, Kraft, Jean-Pierre-Maurice, employé postal, et Meuwly, Claudine-Marie-Aurélie, à Neuchâtel. 29. Kessner, Karl-Fritz-Eberhard, médecin-dentiste à Stuttgart, et Haslebacher, Gretchen-Sophie, aux Geneveys-sur-Coffrane.

Jeunes époux, jeunes pères, assurez-vous sur la vie à la
Caisse cantonale d'assurance populaire
NEUCHATEL, rue du Môle 3

Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel. — 3 août. Température : moyenne : 22,0 ; min. : 17,0 ; max. : 27,0. Baromètre : moyenne : 723,5. Vent dominant : direction : est, nord-est ; force : modéré. Etat du ciel : clair.

4 août. Température : moyenne : 20,9 ; min. : 13,7 ; max. : 25,9. Baromètre : moyenne : 723,0. Vent dominant : direction : sud-est ; force : faible le matin, nord-est modéré depuis 15 h. 30. Etat du ciel : clair matin et soir, légèrement nuageux l'après-midi.

Niveau du lac du 3 août à 6 h. 30 : 429.48
Niveau du lac du 4 août à 6 h. 30 : 429.47
Température de l'eau 21°

Prévisions du temps. — Valais et ouest de la Suisse : généralement beau temps, plus tard nuageux. Vers le soir, tendance aux orages locaux dans les Alpes et dans le Jura. Température en plaine comprise entre 26 et 32 degrés pendant l'après-midi. Calme ou faibles vents locaux.

Nord-ouest et nord-est de la Suisse, Suisse centrale et Grisons : ciel serein à peu nuageux. Faible bise. Température en plaine comprise entre 25 et 30 degrés dans l'après-midi.

Sud des Alpes : par moments régionalement nuageux, mais en général beau temps. Vers le soir légère tendance aux orages locaux. Température en plaine voisine de 30 degrés pendant l'après-midi, entre 15 et 20 degrés la nuit.

Quarante ans au service de l'Etat

La chancellerie d'Etat nous communique :

M. Paul Gorgerat, substitut à l'office des poursuites et des faillites de la Chaux-de-Fonds, a célébré le 40me anniversaire de son entrée au service de l'Etat. Le Conseil d'Etat lui a exprimé ses félicitations et ses remerciements au cours d'une réunion présidée par le chef du département de justice.

LA VILLE

Une barque se retourne

Deux jeunes gens de Neuchâtel avaient loué, samedi après-midi, une barque à rames. Alors qu'ils se trouvaient au milieu du lac et qu'ils changeaient de place, l'embarcation chavira, précipitant les deux occupants à l'eau. Ils furent heureusement recueillis peu après par les occupants d'un bateau à voile. La jeune fille a perdu son sac dans l'aventure.

Un motocycliste projeté contre une voiture

Dans la nuit de samedi à dimanche, vers 24 h. 30, un automobiliste de Cernier circulait à l'avenue du Premier-Mars en direction de Saint-Blaise lorsque, arrivé à la hauteur du collège de la Promenade, il fit la présélection pour se diriger en direction du faubourg de l'hôpital. Alors qu'il manœuvrait, une moto arriva en sens inverse et tamponna la voiture. Sous la violence du choc, le motocycliste fut projeté contre une deuxième voiture qui arrivait du faubourg de l'Hôpital. Le motocycliste, M. A. L., de Neuchâtel, a été conduit à l'hôpital Pourtalès par un automobiliste complaisant, avec des plaies superficielles aux jambes. La moto a été sérieusement endommagée tandis que les deux autos n'ont eu que de légers dégâts.

Un scooter volé

Au cours de la semaine passée, le scooter NE 3858 a été volé à l'avenue du Premier-Mars.

Noces d'or

Dimanche, M. et Mme Carl Muller-Lolliez, professeur retraité de l'Ecole supérieure de commerce de Neuchâtel, ont fêté à l'église de Meyriez, leurs noces d'or, entourés de leurs quatre enfants, de leurs onze petits-enfants et de leur nombreuse parenté.

VIGNOBLE

VAUMARCUS

Le camp junior

(sp) C'est au tour du camp junior à occuper les lieux pendant la semaine du 3 au 10 août.

Qu'est-ce que le « Junior » ? « Un camp pour ceux qui aiment « s'en donner », un camp qui retrempe la vie, la vie du corps, la vie du cœur, la vie de l'âme », dit le programme. Groupant des jeunes de 12 à 17 ans, il est placé, cette année, sous la direction du pasteur Jean Guye, de Sonvilier, et du pasteur Philippe Roulet, de Moutier, et d'une nombreuse équipe de chefs et de sous-chefs de cantonnements.

Le thème général de ce camp junior 1957 est celui-ci : « Mon Roi règne vraiment » (quelques miracles du Christ).

SAINT-BLAISE

Un motocycliste blessé

Hier à 21 h. 30, à Rouges-Terres, un motocycliste de Saint-Blaise qui rentrait à son domicile, a heurté un poteau de signalisation des travaux. Souffrant d'une légère commotion et de dents cassées, il a été conduit à l'hôpital Pourtalès par l'ambulance de la police de Neuchâtel.

AREUSE

Trois voitures endommagées

Dimanche une moto qui circulait dans une colonne freina obligeant la voiture qui la suivait immédiatement à en faire autant. Par contre deux autres voitures n'ont pu freiner à temps et les trois autos ont subi de légers dégâts.

VAL-DE-TRAVERS

Fin des vacances horlogères

(c) Les vacances horlogères, qui avaient débuté sous le signe du déluge, se sont finalement terminées dimanche soir par le beau temps. Il est vrai que les jours ensoleillés au cours de cette quinzaine ont été rares.

Le week-end a été marqué par une animation plus grande que de coutume dans les gares, ceux qui avaient quitté la région ayant voulu profiter jusqu'au bout des vacances.

Depuis que le soleil est revenu, nombreuses ont été les personnes qui se sont rendues sur les montagnes. Quelques-unes d'entre elles ont eu la bonne aubaine de cueillir fraises, mousserons et premiers bolets.

Dès lundi matin, la vie de nos villages reprendra son cours habituel.

Du côté de la campagne, les fenaisons s'achèvent enfin, tant à la montagne que dans le fond de la vallée et d'ici une dizaine de jours on pourra commencer la moisson.

TRAVERS

Les éclaireuses de Paris sont parties

(c) Les éclaireuses qui campèrent Verschez-le-Bois sont rentrées à Paris enchantées de l'accueil reçu, mais navrées d'avoir subi un temps si pluvieux et froid.

Travaux publics

(c) Grâce au chef du dicastère M. Garo et à son personnel, des travaux ont été exécutés dans la cour du château et à la ruelle qui y conduit. Du fait du tapis de cailloux, du goudronnage et du cylindrage, tout l'emplacement, orné de deux jeunes arbres, a un air coquet.

Naissances

Monsieur et Madame Claude-A. MONNIER-FLUCKIGER ont la joie d'annoncer la naissance de

Brigitte

Neuchâtel, le 3 août 1957

Maternité Côte 102

SAINT-SULPICE

Acte de probité

(c) Mlle Elvia Gonano, jeune serveuse italienne, ayant retrouvé le portemonnaie d'un ouvrier, renfermant sa paie, s'est empressée de le rendre à son propriétaire accomplissant ainsi un bel acte de probité.

RÉGIONS DES LACS

BIENNE

Grave accident de travail

(c) Samedi, vers 17 heures, M. Jean Schmid, ouvrier à la tréfilerie de Madretsch, a reçu un bloc de métal de quelque 1500 kg. sur un pied qui fut écrasé. Le malheureux a été transporté à l'hôpital de Beaumont. Son état est grave.

Les vingt-cinq ans de la plage

(c) Pour marquer le vingt-cinquième anniversaire de l'ouverture de la plage de Bienne, une petite manifestation s'est déroulée vendredi soir au bord du lac.

ANET

Un vieillard tué par le train

(c) Dimanche après-midi, vers 14 heures, le train de Bienne - Täuffelen - Anet a renversé à Brüttelen, près d'Anet, un agriculteur de Brüttelen, M. Alfred Hämmerli, âgé de 76 ans, qui fut tué sur le coup.

L'infortuné septuagénaire avait voulu traverser la voie en pleine campagne. Comme il était atteint de surdité, il n'a pas entendu venir le train qu'il n'aperçut qu'au moment où il se trouvait déjà engagé sur la voie. Il voulut bien revenir en arrière, mais c'était trop tard. Le malheureux a succombé à une fracture du crâne.

ESTAVAYER-LE-LAC

Dix mille personnes ont assisté à la journée officielle du Tir cantonal fribourgeois

(c) C'était dimanche 4 août la journée officielle du Tir cantonal. A 11 heures, la commune d'Estavayer offrit un apéritif à ses hôtes à la Grenette. On notait la présence du Conseil d'Etat fribourgeois, du président du Grand Conseil, M. Anton Ayer, et de nombreux députés, des préfets du canton, des autorités communale et paroissiale d'Estavayer, des représentants de l'armée, le colonel commandant de corps Corbat, le colonel divisionnaire Frick, les colonels brigadiers de Blonay et Matile, etc.

Au banquet servi à la cantine de fête, M. Léonce Duruz, préfet, à exprimé les souhaits de bienvenue et l'on a entendu les discours de MM. Anton Ayer, Fortuné Ridoux, président de la Société des tireurs fribourgeois, et Marius Corbat, commandant de corps. Le repas a été agrémenté de productions de l'harmonie « La Persévérance », dirigée par M. Bernard Chenaux.

Vers 14 heures s'est déroulée au port la réception de la bannière cantonale amenée à Estavayer par les tireurs de Morat. Un cortège très coloré, applaudi par dix mille personnes, a passé ensuite dans les rues de la ville. Il a abouti à la place de Moudon, où les Moratois ont remis solennellement la bannière cantonale à la Société des carabiniers d'Estavayer-Lully. Le lieutenant-colonel Furst et le colonel Jacques Bullet ont été d'éloquents interprètes de l'une et l'autre sociétés.

PORTALBAN

Tombé dans une grange

(sp) M. Ernest Collomb, de Portalban, est tombé samedi après-midi du montecharge d'une grange, d'une hauteur de quinze mètres. Il souffre d'une luxation d'épaule et a été transporté à l'hôpital de la Broye, à Estavayer.

GRANDCOUR

Un cycliste renversé par une auto

(sp) Dimanche, un peu avant midi, M. Auguste Dudan, âgé de 40 ans, agriculteur, sortait d'un chemin à vélomoteur, lorsqu'en arrivant sur la route cantonale, il fut happé par une auto bernoise venant d'Estavayer. M. Dudan s'en est heureusement tiré avec une blessure au genou et quelques éraflures. En revanche, le vélomoteur est hors d'usage.

GRANDSON

Moto contre scooter

(c) Hier, à 17 heures, un motocycliste bernois qui venait de la rue Basse et s'apprêtait à bifurquer sur sa gauche, place du Château, pour se rendre à Giez, a coupé la route à un motocycliste français qui arrivait de Neuchâtel et se dirigeait sur Yverdon. Dans la collision qui s'ensuivit, le second, médecin dans un camp de vacances à Grenoble, s'est déchiré des ligaments au bras gauche et blessé à une jambe. L'autre motocycliste est indemne. Les deux véhicules ont été endommagés.

DAUCHER

Sauvé in extremis

(c) Dimanche après-midi, un motocycliste zuricois voulut se baigner entre Alfermée et Daucher. Ne sachant pas nager il se risqua trop loin du bord, perdit pied et coula. Un homme qui nageait près de là se porta immédiatement à son secours et put le sauver. Le pulmotor fut mandé à Bienne, mais n'eut pas à intervenir.

AUX MONTAGNES

LA VUE-DES-ALPES

Une voiture se retourne sur la route

Une voiture genevoise conduite par M. W. et dont les freins avaient brusquement cédé, a fait un tête-à-queue sur la route de la Vue-des-Alpes et s'est retournée fond sur fond samedi après-midi. Les deux occupants sont sortis indemnes de l'aventure. Mme W. souffre d'une blessure à l'épaule.

Quant à la voiture, elle est hors d'usage.

LES BRENETS

Toujours la priorité

(c) Une automobile bernoise qui n'a pas accordé la priorité à une automobile zuricoise circulant sur la route principale aux Brenets, a provoqué une collision dimanche à 16 heures. S'il n'y a pas de blessé, les dégâts matériels par contre sont assez importants.

LA CHAUX-DE-FONDS

La fin des vacances horlogères

(c) Ce matin, le travail a repris dans les fabriques, les vacances horlogères ayant pris fin. Dès la fin de la semaine, un grand trafic a régné à la gare, où plusieurs trains spéciaux ont été mis en circulation pour ramener dans les Montagnes les voyageurs. Pendant quinze jours, la ville de la Chaux-de-Fonds a connu une activité économique réduite, un certain nombre de magasins ayant pris l'habitude de suivre le monde horloger. Plusieurs milliers d'habitants ont quitté la ville, aussi bien par la route que par le chemin de fer. La préférence semble avoir été donnée, cette année, à l'Italie, dont les stations balnéaires ont attiré ceux qui étaient en quête de soleil. Comme d'habitude aussi, le Valais, l'Oberland bernois et le Tessin ont accueilli de nombreux Chaux-de-Fonniers.

Les habitants que les circonstances ont empêchés de choisir un lieu de villégiature, ont profité des vacances pour faire des courses organisées par les agences de voyages et les chemins de fer, qui rencontrent, chaque année, un succès croissant.

Un cycliste blessé

(c) Samedi à 19 heures, un jeune cycliste de 13 ans, qui descendait le chemin Blanc à vive allure, a perdu la maîtrise de sa machine et a fait une chute. Il a été transporté à l'hôpital souffrant d'une fracture à un bras et de contusions.

Une jambe cassée

(c) Dimanche après-midi, un habitant de 56 ans, qui se promenait aux environs de la ville, dans la combe de la Ronde, en voulant franchir le lit du ruisseau a fait une chute, qui a provoqué une fracture de la jambe droite. Il a été transporté à l'hôpital au moyen de l'ambulance.

Une passante renversée

Une habitante de la Chaux-de-Fonds, Mme Maria Piazza, qui circulait samedi à la rue du Dr-Coullery, a été atteinte et renversée par un scooter survenant au même instant. Blessée à la tête et aux genoux, Mme Piazza a été conduite à l'hôpital par les soins de la police.

LE LOCLE

« Ils » sont rentrés

(c) Depuis jeudi, les rentrées de nos « horlogers » en vacances se sont faites à un rythme plus rapide. Ceux qui en ont profité jusqu'au bout sont revenus dimanche avec les trains du soir, dont plusieurs avaient quelque retard. Elles ont mieux fini qu'elles n'avaient commencé, ces vacances 1957. Les voilà entrées dans le domaine du passé, sinon de l'oubli. Surpris par le froid, ceux qui étaient à la montagne ont sacrifié quelques jours à un repos en chambre et quelques-uns ont payé un tribut à des affections grippales ou intestinales. Comme ces dernières années, non seulement les horlogers sont partis, mais des commerçants et même des agriculteurs ont profité de cette période pour jouir de quelques jours de repos.

Dimanche le pain était introuvable depuis 10 heures du matin. Une des seules boulangeries-pâtisseries autorisées à vendre du pain et des « miches » (faites le samedi), a refusé plusieurs dizaines de kilos de pain.

Bien que parmi les ouvriers un certain nombre bénéficient d'une troisième semaine de vacances, la vie économique et industrielle reprend normalement ce matin.

JURA BERNOIS

Au comité de l'A.D.I.J.

(c) Le comité central de l'Association pour la défense des intérêts du Jura a tenu séance mercredi après-midi à Court, sous la présidence de M. Frédéric Reusser, président central.

Il a accordé un subside de 1000 fr. en faveur de la création d'un syndicat de construction d'un chemin Tariche-Soubey. Ce chemin serait très utile, tant pour favoriser l'accès aux différentes et nombreuses fermes de la région qu'au point de vue touristique.

Le comité a voté son affiliation au consortium bernois qui vient de se constituer pour la recherche de pétrole. Ce consortium prospectera également le Jura, et l'A.D.I.J. contribuera à former le capital de fondation.

L'A.D.I.J. envisage d'accorder un nouvel appui financier au comité d'action pour la rénovation de l'église abbatiale de Bellelay.

Elle suivra de près la question de la construction de 8 usines électriques au fil de l'eau (5 en Suisse et 3 en France) sur le cours du Doubs, dont les projets sont actuellement à l'étude.

Célébrations du 1er Août

A AUVERNIER

(c) La fête du 1er Août fut favorisée par un temps superbe. Dès 16 heures le début de la manifestation se déroule toujours sous les auspices du F.-C. Auvernier, pour réjouir la jeunesse du village par différents jeux. Chaque enfant est récompensé pour sa participation.

A 20 h., réunion des familles au bord du lac pour l'exécution du programme de la fête. Sonnerie des cloches, chants patriotiques conduits par la musique, productions du Chœur d'hommes, discours du président du Conseil général M. J.-J. Perrochet, remise des plaquettes aux jeunes citoyens ayant atteint l'âge de 20 ans, allocution de notre pasteur, M. de Montmollin. Formation du cortège officiel, suivi de la jeunesse, défilé dans les rues, dislocation sur le quai. Sur les jetées, feux d'artifice, grand feu.

Jusque tard, au son d'un accordéon, les amateurs de la danse ont pu profiter de cette belle soirée.

A BOUDEVILLIERS

(c) Notre petite commune rurale a tenu, elle aussi, a marquer par une modeste cérémonie la fête du 1er Août.

C'est sur l'emplacement du « Boulet », comme de coutume, que se déroula, par un temps merveilleux, cette belle manifestation patriotique.

En présence de nombreux participants, elle débuta par des chants des enfants, suivis d'une allocution de circonstance du président de commune M. R. Jeanneret.

Le Chœur d'homme exécuta plusieurs chants de son répertoire, alors que des feux d'artifice fusaient de toutes parts.

Tandis que le tas de bois s'embrasait, jetant dans l'espace des gerbes d'étincelles, la foule recueillie entonnait deux chants patriotiques.

● ***Lire également les comptes-rendus des manifestations du 1er Août dans la région en page 7.***

A BOLE

(c) Une grande partie de la population a participé à notre fête nationale. Organisée par les sociétés locales, elle a été parfaitement réussie.

Après la sonnerie des cloches, la population, précédée par les enfants porteurs de lampions, se dirigea vers l'emplacement du feu, au « Crêt-du-Rafour ».

La manifestation fut ouverte par M. Michel Egli, prsident des sociétés locales, qui remercia le public d'être venu nombreux assister à la manifestation ; puis il donna la parole au pasteur Edmond Jeanneret pour le discours patriotique.

L'orateur nous parla du pacte de 1291, qui commence par ces mots : « Au nom du Seigneur, amen ». C'est dans cette invocation que l'alliance des Waldstætten est placée et quand on lit la fin de ce même pacte c'est encore ce nom que l'on retrouve. On constate aussi que le mot serment s'y trouve plus d'une fois. Nos ancêtres se sont engagés sous la foi d'un serment. Ce qui pourrait arriver de pire à notre patrie, ce serait que ce nom, ce serment et ce drapeau se vident de leur sens ; ce serait que ce nom ne soit plus qu'un mot, ce serment plus qu'une formule, ce drapeau rien d'autre qu'un décor.

Ce discours, qui toucha chacun, fut très applaudi et le public entonna « O monts indépendants » et la « Prière patriotique », puis, après un « picoulet » devant le feu, l'assistance se rendit sur l'emplacement du vieux stand tout illuminé où l'on entendit quatre chœurs de l'Union chorale. La traditionnelle distribution de chocolat et de petits pains fut faite aux enfants.

La soirée se poursuivit par le bal habituel où un orchestre entraîna jeunes et vieux dans la danse.

A CHEVROUX

(c) Une grande foule s'est rassemblée sur la place de fête pour célébrer le 1er Août. Présidée par M. Jean-Paul Cuany, cette cérémonie à laquelle chanteurs, chanteuses, accordéonistes prêtaient leur concours, a été suivie d'un discours de M. Ernest Bonny-Comte, syndic.

VALLÉE DE LA BROYE

AVENCHES

Autour du buste de Marc-Aurèle

(sp) En attendant de recevoir une nouvelle copie du buste en or de Marc-Aurèle, pour remplacer celle qui a été volée récemment, le Musée romain d'Avenches a emprunté la copie se trouvant au Musée de Nyon.

Quant à l'original, il sortira de sa retraite blindée de Lausanne pour être exposé dans une chambre forte et sous la garde de surveillants, à Bâle, à l'exposition de la Suisse à l'époque romaine, qui ouvrira ses portes prochainement.

CORCELLES-près-PAYERNE

Un centenaire

Il y a eu cent ans, le 31 juillet, que naissait Ernest Chuard, futur président de la Confédération. Il fit ses premières classes dans l'école du village, puis son collège à Payerne et son université à Lausanne et à Wurzbourg, où il acheva ses études de chimie. Il fut professeur de chimie au Gymnase et à l'Université de Lausanne jusqu'en 1919, année où il fut élu conseiller fédéral pour remplacer Camille Décoppet. Son élection avait été mouvementée, le candidat officiel vaudois étant Paul Maillefer, syndic de Lausanne. Il fut chargé du département de l'intérieur et fut président de la Confédération en 1924. Il démissionna à fin 1928 et se retira à Lausanne. Il mourut le 9 novembre 1942.

Le village de Corcelles-près-Payerne conserve pieusement le souvenir de son grand concitoyen.

Remise en état des orgues

(sp) Les orgues de l'église ont été revisées et raccordées récemment. Cette opération délicate se fait tous les dix ans.

PAYERNE

Brûlé au bras

Jeudi soir, au cours des réjouissances qui ont marqué la célébration du 1er Août, un habitant de Payerne, M. Georges Mouquin, tenancier du buffet de la gare, a été douloureusement brûlé au bras par une fusée.

Les moissons

(sp) Commencées sous la pluie, les moissons se poursuivent par un temps idéal et déjà bien des chars ont été engrangés. Cette année, les blés sont superbes et la récolte sera bonne. Ce n'est qu'une juste compensation des grosses pertes de l'an passé, où le blé avait germé sous la pluie.

Elle roulait en sens interdit

(sp) Dimanche matin vers 9 heures, une voiture française, roulant dans le sens interdit à la rue du Simplon, a tamponné une petite auto conduite par un prêtre, qui circulait à la rue de Lausanne. Une femme se trouvant dans l'auto française fut blessée à la tête et au bras. Elle fut pansée à l'hôpital. Quant à la petite voiture, elle a subi des dégâts assez importants.

Une fillette tombe

(sp) Dimanche, au carrefour du Carmenna, une jeune cycliste a eu sa route coupée par une moto venant en sens inverse. La jeune fille ne fut pas blessée, mais son vélo a subi des dégâts.

TREY

Installation du personnel enseignant

(sp) Les autorités communales ont procédé à l'installation de M. Olivier Nusslé, instituteur, ainsi que de Mlle Renée Cornamusaz, maîtresse de travaux à l'aiguille.

A LA FRONTIÈRE

PONTARLIER

Deux Suisses invités à Londres par la R.A.F.

Parmi les soixante-deux Français invités à Londres par la R.A.F. figurent M. et Mme Mayor, habitant les Fourgs.

La R.A.F. voulait montrer sa gratitude à ces Français et Françaises qui avaient risqué leur vie au cours de la dernière guerre pour permettre à des aviateurs de rejoindre la Grande-Bretagne.

M. et Mme Mayor, qui sont de nationalité suisse, avaient eu, à Dole, pendant la guerre, une attitude héroïque qui avait fait l'admiration de leur entourage.

JURA VAUDOIS

SAINTE-CROIX

Une moto s'écrase contre un arbre

Un mort, un blessé

M. Frédéric Henny, 20 ans, mécanicien à Yverdon, qui descendait à motocyclette de Sainte-Croix sur Yverdon, dans la nuit de samedi à dimanche, a manqué un virage et est allé s'écraser contre un arbre. Il a été tué sur le coup. Son passager a été conduit à l'hôpital d'Yverdon avec une forte commotion cérébrale.

Dieu est amour.

Monsieur et Madame Arnold Riesen-Jacot, leurs enfants et petits-enfants, à la Chaux-de-Fonds ;
Madame veuve Raoul Riesen, à la Chaux-de-Fonds ;
Madame et Monsieur Emile Jung-Riesen, à la Chaux-de-Fonds ;
Madame et Monsieur Fernand Brunet-Riesen et leurs enfants, à Peseux,
ainsi que toutes les familles parentes et alliées,
ont le grand chagrin de faire part à leurs amis et connaissances du décès de leur chère maman, grand-maman, belle-maman, arrière-grand-maman, tante, cousine et parente,

Madame

veuve Frédéric RIESEN

née Léa NICOLET

que Dieu a reprise à Lui dans sa 95me année, après une longue maladie.

Le travail fut sa vie.

L'incinération aura lieu lundi 5 août 1957, à 15 heures, au crématoire de Neuchâtel.

Le culte aura lieu à 14 h. 15 au domicile, rue de Corcelles 5.

Domicile mortuaire : Peseux, rue de la Chapelle 5.

Le présent avis tient lieu de faire part

Monsieur et Madame Fritz Niederhauser, leurs neveux et nièces, ont la douleur de faire part à leurs parents et amis du décès de

Monsieur

Arthur NIEDERHAUSER

enlevé subitement à l'âge de 54 ans.

Chaumont, le 2 août 1957.

Veillez et priez, car vous ne savez ni le jour ni l'heure où le Fils de l'homme viendra.

L'ensevelissement aura lieu lundi 5 août à 13 h. 30, à Savagnier.

Départ de Chaumont à 12 h. 30.

Le soir étant venu, Jésus dit : « Passons sur l'autre rive ».

Luc 8 : 22.

Madame veuve Louis Arrigo, ses enfants et petite-fille ;
Monsieur et Madame Edmond Arrigo et leurs enfants ;
Monsieur et Madame Henri Arrigo, leurs enfants et petit-fils ;
Monsieur et Madame René Arrigo, leurs enfants et petite-fille, à Lausanne ;
Monsieur et Madame Georges Arrigo, leurs enfants et petits-enfants ;
Monsieur et Madame Augustin Béguin, leurs enfants et petits-enfants, aux Grattes,
ainsi que les familles parentes et alliées,
ont la douleur de faire part à leurs amis et connaissances du décès de leur chère mère, belle-mère, grand-mère, arrière-grand-mère, sœur, belle-sœur, tante et parente,

Madame

veuve Gaspard ARRIGO

née Aldine BÉGUIN

que Dieu a reprise à Lui, dans sa 87me année, après une longue maladie.

Peseux, le 3 août 1957.

(Stand 6)

L'incinération, sans suite, et le culte pour la famille auront lieu au crématoire de Neuchâtel, lundi 5 août, à 14 heures.

Domicile mortuaire : hôpital des Cadolles.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part

La direction et le personnel de l'entreprise Arrigo et Cie, à Peseux, ont le pénible devoir de faire part du décès de

Madame Gaspard ARRIGO

née BÉGUIN

mère de Monsieur Georges Arrigo, associé de l'entreprise.

Pour l'ensevelissement, prière de consulter l'avis mortuaire de la famille.

---

†

Monsieur et Madame Adolphe Carducci-Mariotti et leur fille ;
Monsieur et Madame Georges Mariotti et leurs enfants ;
Monsieur et Madame Nello Mariotti et leurs enfants ;
Monsieur Dino Pecchioli,
ainsi que les familles parentes,
ont le grand chagrin de faire part du décès de leur chère maman, grand-maman, tante et amie,

Madame Julia MARIOTTI

que Dieu a reprise à Lui le 2 août 1957, dans sa 78me année, munie des saints sacrements de l'Eglise.

Neuchâtel, le 2 août 1957.

L'ensevelissement aura lieu lundi 5 août, à 11 heures. Une messe d'ensevelissement sera célébrée ce même jour à 8 heures.

Domicile mortuaire : hôpital de la Providence.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

LES BELLES COURONNES
de la MAISON **BURRI**
Tél. 5 46 60 SEYON 30